

BUDŻET A.D. 2001 - STANOWISKA KLUBÓW

AWS

Uchwalenie budżetu Gminy Warszawa-Bielany na rok 2001 w dniu 28.12.2000 r. było zakończeniem kilkumiesięcznych prac nad konstrukcją tego jednego z najważniejszych dokumentów samorządowych.

Prace nad projektem budżetu koordynował Zarząd Gminy przy współpracy komisji Rady i klubów. Szczególną rolę w pracach przygotowujących budżet odgrywała Komisja Skarbu i Działalności Gospodarczej Rady Gminy Warszawa-Bielany.

Przyjęty budżet jest wyrazem ambitnych projektów władz Gminy, mających na celu poprawę sytuacji w naszej dzielnicy (Gminie) i harmonijny jej rozwój jako część całej Warszawy i aglomeracji warszawskiej. Wraz z budżetem przyjęto też szereg uchwał ołobudżetowych, które określają wysokość opłat i podatków lokalnych i mają wpływ na wielkość budżetu. Przyjęte uchwały są efektem rozsądnego kompromisu pomiędzy dążeniem do zwiększenia dochodów Gminy, a ograniczeniem wynikającym z chęci utrzymania możliwie najniższych obciążeń mieszkańców.

Przyjęty przez Radę Gminy budżet na rok 2001 ustala dochody w wysokości 200 723 927 zł, natomiast przewiduje wydatki w kwocie 222 046 888 zł. Zatem budżet ten przewiduje deficyt w wysokości 21 322 961 zł. Deficyt ten będzie pokryty częściowo z nadwyżki budżetowej, uzyskanej w roku ubiegłym oraz kredytem bankowym w wysokości 16 800 000 zł.

Wraz z budżetem przyjęto też plan dochodów i wydatków gminnego funduszu ochrony środowiska w roku 2001.

Największe pozycje w dochodach Gminy to udziały w podatkach państwa oraz subwencja ogólna i dochody z majątku gminy. W wydatkach największe sumy pochłonie oświata i wychowanie oraz edukacyjna opieka wychowawcza, razem obejmujące ponad 112 mln zł. Przeznaczenie ponad połowy budżetu na ten cel jest wynikiem przekonania, że kształcenie i wychowanie dzieci i młodzieży jest najważniejszym zadaniem władz samorządowych, i ma wielki wpływ na przyszłość młodzieży naszej dzielnicy i całego państwa. A jednak przy tak wielkich wydatkach znany jest problem niedostatecznych nakładów na tę dziedzinę. Śmiało można oczekiwać, że uposażenia nie zadowolają nauczycieli i innych pracowników tej grupy. Jednak dalsze zwiększenie wydatków w tym zakresie jest praktycznie niemożliwe. Pozostałe zadania realizowane przez Gminę są niższe od wydatków na te, najważniejsze zadania.

Ważną pozycją budżetu są też wydatki na pomoc społeczną, które obejmują prawie 20 mln zł (bez wydatków na żłobki). Jest to bardzo ważny fragment działalności, pozwalający ułatwić choć trochę życie tym, którzy znaleźli się w bardzo trudnej sytuacji, zwłaszcza materialnej, społecznej, a samodzielnie nie są w stanie sobie poradzić.

O ile wydatki na oświatę i wychowanie zaspokajają potrzeby dzieci i młodzieży uczącej się w gminnych szkołach, to wydatki na opiekę społeczną są adresowane do różnych grup społecznych: do ludzi starszych i chorych, niepełnosprawnych i bezrobotnych, a także do najuboższych rodzin z dziećmi, w tym rodzin wielodzietnych, które mają olbrzymie trudności z utrzymaniem się na odpowiednim poziomie. Ze względu na wzrost wydatków na utrzymanie mieszkań (wynikających m.in. ze wzrostu czynszu regulowanego) w budżecie przewiduje się na dodatki mieszkaniowe kwotę o 1 mln większą niż w 2000 r. W sumie wydatki na szeroko rozumianą oświatę, kulturę i pomoc społeczną obejmują ponad 68% budżetu gminy.

Ponad 11 mln zł przewidziane jest w budżecie na gospodarkę komunalną i ochronę środowiska. Te wydatki stanowią o jakości funkcjonowania naszej gminy jako organizmu miejskiego. Przeznaczone są one na utrzymanie ulic i dróg, ich oświetlenie, sprzątanie, naprawy. Ważną działalnością jest utrzymanie infrastruktury wodno-kanalizacyjnej oraz utrzymanie zieleni.

Na gospodarkę mieszkaniową przeznaczają się w budżecie kwotę ponad 13 mln zł. W pozycji tej znajduje się dotacja dla Zarządu Budynków Komunalnych w wysokości 6 mln 860 tys. zł. Pieniądze te są przeznaczone na remonty i utrzymanie budynków komunalnych. Czynsz jaki płać mieszkańcy tych domów, chociaż wyższy niż w 2000 r., nie pokrywa w całości kosztów ich utrzymania. Podwyższenie czynszów tak, aby mieszkania komunalne nie musiały być dofinansowywane przez Gminę, jest w tej chwili niemożliwe z uwagi na trudną sytuację finansową części mieszkańców tych domów. Ten sposób finansowania ma jednak tę wadę, że w równym stopniu dokłada się zarówno do mieszkańców biednych, jak i zamożnych. Konieczne są w związku z tym prace nad takim sposobem finansowania tych mieszkań, aby dopłaty z pieniędzy publicznych przeznaczane były tylko dla najbardziej potrzebujących.

Szczególnie istotną pozycją są nakłady inwestycyjne. W roku 2001 na nakłady inwestycyjne przewiduje się 35 788 500 zł. Obejmują one 59 pozycji o łącznej wartości kosztorysowej prawie 45 mln zł.

W ramach tych środków przewidziana jest budowa wodociągów oraz kilku ulic na Młocinach, a także wykonanie dwóch ścieżek rowerowych. Przewidziano remont kapitalny Gimnazjum przy ul. Conrada 6 i Zespołu Szkół przy ul. Szegedyńskiej oraz zakończenie budowy i zagospodarowanie sali gimnastycznej przy szkole na ulicy Gwiaździstej.

Przewidziano budowę kanalizacji na osiedlu Marymont - Kaskada i zagospodarowanie parków przy stawach Brustmana i stawach Kellera. Osobną pozycją jest także remont Bielańskiego Ośrodka Kultury.

W uchwalonym budżecie, w porównaniu z poprzednimi, znacznie zwiększono środki inwestycyjne. Wynika to z analizy potrzeb. Konieczne jest udostępnienie usług komunalnych najbardziej zaniedbanym rejonom Bielani oraz poprawa warunków nauczania w kilku szkołach, których remont jest konieczny.

Uchwalony budżet jest tak opracowany, aby zapewnić wykonanie przewidzianych w nim zadań i tym samym zlikwidować najbardziej rażące zaniedbania i w znaczący sposób poprawić warunki życia w naszej gminie. Jego realizacja będzie zadaniem ambitnym i wymagającym spokojnego i skoordynowanego wysiłku od Zarządu i Urzędu Gminy oraz starannej kontroli i nadzoru nad jego wykonawcami i realizatorami.

W imieniu Klubu Radnych AWS
Stefan Kotowski

SLD

Obietnice programowe koalicji AWS i Unii Wolności, rządzącej Bielaniem już trzeci rok, wciąż nie znajdują wyrazu w budżetach Gminy. Zdaniem radnych klubu SLD, również projekt budżetu na 2001 r. potwierdza mizerne efekty dotychczasowych działań Zarządu oraz dowodzi braku jego inwencji w kreowaniu działań wychodzących poza rutynowe administrowanie gminą. Efektem tej pasywnej działalności Zarządu jest między innymi rażący spadek rocznej dynamiki wzrostu dochodów ze 117,05% w 1999 r., tylko do 108,32% planowanej na rok 2001. Inflacja sprawi, że w przyszłym roku nastąpi spadek realnej wartości dochodów. Skutki tego spadku ma złagodzić kredyt w wysokości 16 mln 800 tys. zł i deficyt budżetowy wynoszący 21 322 961 zł, który zapewni znaczny wzrost wydatków gminy w 2001 roku. Pomimo przyszłego deficytu i zadłużenia, poziom wydatków na 1 mieszkańca Bielani nadal będzie niski i wyniesie tylko 1552 zł, tj. dużo mniej niż wynosi w bieżącym roku w takich gminach, jak: Białoleka - 2800 zł, tj. prawie dwukrotnie więcej niż u nas w bieżącym roku; Włochy - 2900 zł, Wilanów - 3000 zł, a także na przykład w Gminie Ursynów, Wawer i Bemowo wydających na mieszkańca gminy więcej niż my na Bielaniach.

Zarząd unika tych porównań, chociaż wnioskując podwyżki podatków i czynszów często uzasadniał je wygodnymi sobie przykładami z różnych dzielnic Warszawy, a nawet z innych miast.

Wysoka Rado!

Otrzymaliśmy projekt budżetu, przedstawiony na 120 stronach, zawierających mnóstwo tablic, wykresów i opisów. I chociaż jest to plik dokumentów dwukrotnie grubszy niż budżet na 1999 r., to jednak jego jakość świadczy o rażących błędach merytorycznych Zarządu i niechlujstwie redakcyjnym urzędników gminy. Trudno bowiem zrozumieć autorów tego opracowania, którzy w listopadzie 2000 roku, nie zauważając bepodstawnej argumentacji uzasadniającej tezę nierealności wpływów 9,5 mln zł ze sprzedaży lokali z powodu - cytuję: „...przyjęcia ustawy uwłaszczeniowej, która spowoduje całkowity brak dochodu ze sprzedaży lokali mieszkalnych”. Czyżby cały Zarząd Gminy przespał kampanię „rodzina na swoim” i nie zauważył finału ustawy uwłaszczeniowej? Zarząd nie dostrzegł również zapisu w Załączniku nr 4, gdzie sumę planowanego kredytu określa się na 40, a nie na 14 mln zł, jak wynika to z § 4 pierwszej wersji projektu uchwały.

Zmienione kody klasyfikacji w działach i rozdziałach spowodowały trudny do pokonania przez Zarząd problem sporządzenia przejrzystych tabel, pozwalających bez zbędnej dociekliwości analizować budżet, jego strukturę i dynamikę zmian.

Wyrazem braku odpowiedzialności za jakość pracy i lekceważenia radnych jest beznamięna chronologia prezentacji tabel, załączników, wykresów i części opisowej. Spośród pliku zawierającego 60 kart, tylko część z nich ma numerowane strony, niektóre numery stron są powtarzane w załącznikach i występują wielokrotnie, inne strony nie mają żadnych oznaczeń, a spis treści umieszczono dopiero na 15 kartce od początku, anonsując we wstępie tabele i wykresy, którym nie przypisano żadnych numerów stron. Dopiero od objaśnień, prawie od środka pliku, strony mają numery i pozwalają poruszać się po nich wg porządku tematycznego, ale ze skandaliczną grafiką powodującą nieczytelność części wykresów. Ten redakcyjny bubel, kończący się lakonicznym zdaniem o kulturze fizycznej i sporcie, wieńczy podpis Przewodniczącego Zarządu, Pana Karola Szadurskiego. Aprobata tego partactwa wyraził również Przewodniczący Rady,

Pan Andrzej Pery, kierując 17 listopada ten nieuporządkowany rejestr planów i opisów, nazwany projektem budżetu, do wszystkich radnych i komisji. Przyspieszony tryb obrad komisji Rady oraz nieobecność członków zarządu na większości posiedzeń uniemożliwiała radnym SLD zgłoszenie pytań i wyjaśnienie wątpliwości związanych z projektem budżetu.

Już tylko z powyższych powodów, częściowo złagodzonych drugą wersją dokumentów z dnia 14 grudnia, zamierzaliśmy wnioskować o zdjęcie go z porządku obrad dzisiejszej sesji. Uznaliśmy jednak, że niniejszym stanowiskiem naszego klubu i merytorycznym udziałem radnych SLD w dyskusji jaśniej wyrazimy swoją opinię. Nie ukrywamy, że oczekujemy poparcia naszych wniosków przez radnych niezależnych oraz samodzielnie i racjonalnie myślących radnych z ekipy rządzącej gminą.

Krytycznie oceniamy niski poziom i małą dynamikę dochodów budżetu. W projekcie przyjęto spadek dochodów z majątku gminy aż o 3 mln 88 tys. zł, tj. 7,66%, bez należytego uzasadnienia tego zjawiska. Za niedoszacowane uważamy planowane dochody z podatków i opłat lokalnych, a szczególnie podatek od nieruchomości, gdzie przyjęto wzrost tylko o 7%, ale skorygowany autopoprawką o 400 tys. dający dynamikę trochę wyższą (109,22). Wzrost wpływów z opłat targowych założono zaledwie o 5%. Małe wpływy z karty podatkowej oraz ich niska dynamika wynosząca 105,88%, dowodzą zastoju działalności gospodarczej w gminie. Zbyt ostrożnie przyjęto dochód gminy z udziału w podatku dochodowym od osób fizycznych. Wzrost plac i wprowadzone przez rząd ograniczenia ulg w 2000 r. skutkujących przewidywanym wzrostem podatku z PIT o 11,79% oraz zwiększony na 2001 r. o 5 punktów procentowych udział gmin w tym podatku pozwala, naszym zdaniem, planować dochody z tego tytułu na poziomie około 95 mln zł, tj. o ponad 7 mln wyższe. Szkoda, że ten ogromny udział podatków mieszkańców w dochodach gminy, sięgający już 44% budżetu, nie pobudził dotychczas Zarządu Gminy do śmiałych inicjatyw promujących tereny Bielani pod budownictwo mieszkaniowe, dla nowych mieszkańców gminy stanowiących tak pokaźne źródło dochodów.

Nie dzieli nas optymizmu Zarządu, że subwencje osiągną ponad 37 mln i wzrosną aż o 15,85%, zwłaszcza że rząd przedstawił Sejmowi budżet zakładający zmniejszenie subwencji samorządom, którym dochody własne mają wg rządu wzrosnąć w 2001 r. aż o 24%, a nie o 8%, jak wnioskują Zarząd naszej Gminy.

Nie dziwi nas, że planując tak mizerne dochody Zarząd zamierza wziąć 16 mln 800 tys. zł kredytu na sfinansowanie wydatków. Kreowanie rozwoju z udziałem kredytu nigdy nie uważaliśmy za naganne. Niezależnie od tego, że Zarząd nie przedstawił Radzie klarownej koncepcji, jakie zadania chce wspierać środkami z kredytu. Zdumiewa nas optymizm Zarządu, który jeszcze miesiąc temu pokrętnie wyjaśniał dlaczego za 6 m-cy br. z planowanych 37 zadań rozpoczął realizację tylko 7 i wydał na nie zaledwie 229 220 zł, tj. 1,13% spośród planowanych na br. 20 mln 207 tys., a teraz odważnie proponuje wzrost wydatków na inwestycje do poziomu 33 963 500 zł, tj. aż o 68,08%. Ich udział w budżecie wzrośnie do 15,3% i jest to kierunek uznawany przez radnych SLD za właściwy, chociaż jego tempo i poziom wydatków wciąż nie są na miarę potrzeb Bielani. Warto przypomnieć, że poprzednia koalicja na inwestycje przeznaczała nawet ponad 30% budżetu, podobnie jak teraz to robią następujące gminy Warszawy: Wilanów - 39,7%, Włochy - 34,3%, Białoleka - 33,4%, Centrum - 28,0%, Targówek - 25,3%, Bemowo - 25,0%, Ursus i Ursynów - 24,0% i tylko Rembertów ma wskaźnik nieco niższy od Bielani, bo 14,0%. Niepokoi nas duże rozproszenie planowanych inwestycji. Określono je aż w 59 zadaniach mających wprawdzie znaczenie dla lokalnych środowisk, ale nie wywierających istotnego wpływu na rozwój Bielani i kształtowanie nowego wizerunku Gminy.

Krytycznie oceniamy spadek wydatków aż o 716 tys. zł, tj. o 13,27%, na modernizację dróg. Brak jest należytego uzasadnienia celowości wykupu gruntów za kwotę 900 tys. zł. Za nieracjonalne uważamy wysokie koszty nadzoru inwestorskiego, określone na poziomie 800 tys. zł. Nieprzekonujące są planowane w wysokości 1 679 tys. zł koszty na informatyzację urzędu i wiele innych wydatków, korektę których będziemy wnioskować w dyskusji.

Brak spójnej koncepcji wyrażają rozdrobnione zadania finansowane z funduszu ochrony środowiska, przedstawione w załączniku nr 10 B. Skromne wprawdzie pieniądze, 4 mln 227 tys. zł, zostały rozpisane na 27 zadań, takich jak np. konserwacja źródła, czy propagowanie aktywności ekologicznej za 500 tys. zł, zwykły mieszkaniak Bielani może nie zauważyć. Dobrze, że chociaż w tym dziale, gdzie 700 000 zł pochodzi z wpływów z wycinanie drzew i krzewów, wprowadzono zadanie zobowiązujące do nowych nasadzeń zieleni gminnej, wprawdzie w autopoprawce i tylko za 200 tys. zł, ale jest to dobry krok.

Opowiadamy się za słusznym przyjętym wzrostem wydatków o prawie 3 mln zł na opiekę społeczną, chociaż w niektórych rozdziałach wiele kwot wymaga skorygowania, jak choćby wysokie koszty dużej ilości rozproszonych usług, nakłady 127 240 zł na wyposażenie, ogromny wzrost wynagrodzeń na działalność poradni rodzinnej i szereg innych wydatków o wątpliwej celowości.

Niepokoi nas, że w dziedzinie ochrony zdrowia Zarząd, w zasadzie, nie planuje żadnych działań zmierzających do ułatwienia mieszkańcom dostępu do lekarzy rodzinnych i specjalistów, i zapewnienia lepszego standardu usług medycznych. Z 670 tys. zł, 470 pochłonie przeciwdziałanie narkomanii i alkoholizmowi.

Dostrzegamy pozytywny gest zwiększenia wydatków na bezpieczeństwo publiczne i uważamy, że w tej dziedzinie należy zrobić jeszcze więcej.

Zdecydowanie krytycznie oceniamy ogromną dynamikę wydatków na administrację publiczną, które wzrosną o ponad 6 mln, tj. aż o 29%. Wyniosą one 30 337 120 zł i stanowią będą aż 13,84 % budżetu, tj. najwięcej z ostatnich 7 lat. Dominującą część tych wydatków, bo 18 930 000 zł pochłona wynagrodzenia i pochodne, wciąż rozrastającej się administracji urzędu. Zarówno poziom wydatków na wynagrodzenia, jak też wysoka dynamika ich wzrostu nie znajdują, naszym zdaniem, merytorycznego uzasadnienia i wymagają radykalnej korekty.

Wiele z poruszanych tu spraw rozwinie w dyskusji wnioskując odpowiednie zmiany w projekcie budżetu, a ostateczne stanowisko radnych SLD uzależnimy od stopnia uwzględnienia naszych wniosków.

Omawiany dziś projekt budżetu utwierdza nas w przekonaniu, że w trzecim roku rządów tej koalicji, pomimo upływu ponad pół kadencji, Zarząd zamotał się w bieżących sprawach administrowania gminą i nie próbuje nawet wygenerować jakiegokolwiek myśli pobudzającej rozwój gospodarczy w kierunku oczekiwanym przez mieszkańców Bielani. Kierując się naszą deklaracją programową, klub radnych SLD, będzie nadal konsekwentnie reagował na przejawy obojętności, asekuranctwa i arogancji sprawujących władzę, pobudzając ich wrażliwość za losy mieszkańców i problemy gminy.

W imieniu Klubu Radnych SLD
Jan Sobolewski
Tadeusz Włodarczyk

UW

Klub radnych Unii Wolności głosował za uchwaleniem budżetu na rok 2001 w formie przedstawionej przez Zarząd Gminy. Naszym zdaniem udało się w nim pogodzić odpowiedni poziom finansowania bieżących zadań gminy, z wyższym niż w latach ubiegłych poziomem wydatków inwestycyjnych i wzrostem nakładów na dziedziny priorytetowe - bezpieczeństwo i kulturę.

Za szczególnie istotny uważamy wzrost wydatków na cele inwestycyjne, na które w tegorocznym budżecie składa się blisko 50 zadań. Obok dużych, takich jak remont gimnazjum na ul. Conrada czy ukończenie sali gimnastycznej na ul. Gwiaździstej, jest też wiele drobnych, od lat postulowanych przez samorządy i środowiska lokalne. Wierzymy, że ich realizacja sprawi, że na Bielaniach będzie się mieszkać wygodniej i przyjemniej. Cieszy nas też, że prowadzący bardzo ciekawą i wartościową działalność Bielański Ośrodek Kultury doczeka się wreszcie remontu swojej siedziby. Około połowa inwestycji zostanie sfinansowana z deficytu budżetowego, który pokryty zostanie kredytem bankowym. Choć jego suma może wydawać się duża, to jednak przedstawiona wraz z projektem budżetu symulacja zadłużenia gminy jasno pokazuje, że pozostanie ono na niskim poziomie i nie będzie nadmiernym obciążeniem dla budżetu w najbliższych latach.

Za ważny uznajemy duży wzrost wydatków na bezpieczeństwo. Potwierdza to, że jest ono dla Zarządu priorytetem, a nie tylko wyborczym sloganem.

Dostrzegamy też braki budżetu. Za wciąż zbyt wysokie uważamy wydatki na cele socjalne. W Warszawie bezrobocie należy do najniższych w kraju, a ludzi żyjących w biedzie wyraźnie mniej niż w innych rejonach kraju. Dlatego nie negując sensu i potrzeby pomocy naprawdę potrzebującym uważamy, że należy bardzo uważanie przyrzeć się wydatkom w tym zakresie.

Podsumowując uważamy, że uchwalony budżet jest rozsądnym i odpowiedzialnym kompromisem między potrzebami, a możliwościami finansowymi gminy.

W imieniu Radnych UW
Kacper Pietrusiński

NIEZALEŻNI

Oświadczenie

28 grudnia 2000 r. koalicja rządząca w Gminie Warszawa-Bielany uchwaliła budżet na 2001 r. Zmian do niego nie wprowadzono, mimo długiej merytorycznej dyskusji.

Budżet zakłada zmniejszenie w stosunku do roku ubiegłego i bieżącego funduszu na opiekę społeczną. W 2000 r. kwota ta stanowiła 11,6% całego budżetu, a w 2001 r. już tylko 10,9%. Wzrost kwot na pomoc społeczną w stosunku do ubiegłego roku wynosi 7,9%, a cały budżet wzrasta o 18%. Kwota wzrostu na pomoc nie pokrywa więc nawet inflacji.

W tym roku znacznie podwyższyliśmy opłaty za przedszkole (wyżywienie, opłata stała) i zbliżają się one do 300 zł za pierwsze dziecko. Znacznie podwyższyliśmy również czynsz za mieszkania, co stawia wielu mieszkańców w trudnej sytuacji materialnej i popadanie w zadłużenia, a co za tym idzie eksmisje.

Mimo to nie przegłosowano wniosków o zwiększenie kwot na pomoc społeczną (zaległości czynszowe i inne zasiłki pomocowe). Również rodziny wielodzietne, które w tym roku wreszcie zauważyli wszyscy radni, bez względu na przynależność klubową, padły ofiarą bezduszności. Nie zabezpieczono dla nich na rok 2001 pieniędzy na podręczniki szkolne.

Zadbano jednak o kwoty na delegacje zagraniczne zarówno radnych, jak i burmistrza. Nie przyjęto wniosku o przesunięcie tych kwot na stypendia dla uczniów.

Czas, który poświęciłam analizie budżetu na 2001 r. i precyzowaniu wniosków nie uważam jednak za stracony. Uważam, że każda kropla, która draży długo, w końcu wydrąży najtrwalszą skałę.

Apeluję o prawdziwą „Solidarność” z człowiekiem, któremu żyje się trudniej niż nam radnym.

Ponownie proszę o zwiększenie kwot na pomoc społeczną przy najbliższych zmianach budżetu.

Krystyna Jurewicz

Pani Przewodniczący, Szanowni Radni

Pomimo wielu głosów krytycznych i wniosków składanych do tego budżetu, mnie się on podoba. Jest dużo lepszy od budżetu zaproponowanego przez Zarząd na rok 2000. Gdyby jeszcze szanowni radni uwzględnili wniosek o przyznanie środków na projekt basenu przy szkole Conrada 6, myślę, że w pełni popartbym ten budżet.

Przestrzegam Radnych przed głosowaniem nad wnioskami zgłaszanymi na gorąco, przenoszącymi kwoty z działów, rozdziałów, paragrafów, gdyż budżet jest konstruowany jako przemyślana całość. Był na to czas w okresie wcześniejszym.

Jest wyraźna poprawa w projektowanych inwestycjach. Przewidziano remonty kapitałne 2 szkół, kanalizację Marymontu, Wólki Węglowej, remont BOK, budowę sali gimnastycznej na Rudzie.

Proszę Państwa, zapisanie dobrego budżetu na papierze jest jedynie połową sukcesu. Ważnym zagadnieniem jest jego realizacja i mam nadzieję, że będzie on wykonany w 100% w inwestycjach, a nie przekazaniem środków na rachunek inwestycyjny, jak to bywało w przeszłości.

Tak więc będę głosował za tym budżetem, dając szansę Zarządowi na jego realizację.

Ryszard Podczaski

INFORMACJA

Budżet Gminy Warszawa-Bielany na 2001 r. został opracowany i uchwalony zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa. Projekt budżetu opracowuje się na podstawie wielu dokumentów: ustaw i uchwał. Najważniejszym z nich jest ustawa o finansach publicznych, która ustala treść budżetu i termin przedstawienia go Radzie Gminy oraz organowi nadzorcemu - Regionalnej Izbie Obrachunkowej, celem zaopiniowania. Projekt budżetu Gminy uzyskał pozytywną opinię Regionalnej Izby Obrachunkowej, która stwierdziła, że projekt wypełnia przepisy prawa i „stanowi komplet dokumentów opracowanych w sposób przejrzysty i czytelny w szczególowości i w zakresie zgodnym z wymogami ustaw”.

Budżet Gminy jest dokumentem prawnym, który ma służyć mieszkańcom, radnym, Zarządowi oraz Regionalnej Izbie Obrachunkowej, i dlatego też jego forma wynika z ustaw oraz z wcześniej przyjętych, zaakceptowanych wzorców. Prace nad projektem budżetu Gminy na 2001 r. rozpoczęły się w sierpniu i przebiegały zgodnie z uchwałami Rady: w sprawie procedury uchwalenia budżetu oraz rodzaju i szczególowości materiałów informacyjnych towarzyszących projektowi budżetu i w sprawie założeń do budżetu Gminy. Ta Rada Gminy określiła termin wykonania poszczególnych etapów pracy oraz formę budżetu, m.in. zestawienie tabelaryczne dochodów i wydatków, wykaz zadań inwestycyjnych, harmonogram rzeczowy i finansowy inwestycji. Zdarza się, że niektóre informacje, na przestrzeni trzech miesięcy tracą swą aktualność (np. w wyniku podjętych przez Sejm uchwał), o czym na bieżąco informuje się na posiedzeniach Komisji Rady lub w autopoprawce.

Tegoroczny projekt budżetu może dla odbiorców mieć dodatkową trudność w postaci nowej klasyfikacji budżetowej. Klasyfikacja budżetowa zmieniła się radykalnie i ma prawo być trudna w odbiorze, chociażby z uwagi na wątpliwości, które wymagają interpretacji Ministra Finansów. Jak każda zmiana i ta wymaga czasu na przyswojenie i na dopracowanie w praktyce gmin.

Prognozowane dochody ustala się następująco:

1. dochody realizowane przez Gminę - na podstawie szacunków własnych, uwzględniając wykonanie planu oraz przewidywany wzrost np. podatków i opłat lokalnych. Ze statystyki lat ubiegłych wynika, że szacunek był prawidłowy.
2. dochody należne Gminie przekazywane przez Ministerstwo Finansów oraz dotacje przyjmuje się do budżetu w wysokości wynikającej z decyzji przekazującego środki, dotyczy to: udziału w podatku dochodów od osób fizycznych, subwencji. w tym subwencji oświatowej oraz dotacji celowych.

Planując wydatki budżetu, obowiązkiem Gminy jest zabezpieczyć środki w następującej kolejności:

1. na realizację zadań zleconych oraz na podstawie porozumień do wysokości planowanych dotacji (m.in. z zakresu opieki społecznej, administracji),
2. na wydatki wynikające z ustaw, np. dofinansowanie niepublicznych szkół i przedszkoli,
3. na realizację zadań wynikających z zawartych umów,
4. na realizację zadań własnych,
5. na realizację nowych zadań inwestycyjnych.

I na te zadania przewidziano środki w budżecie Gminy.

Na realizację innych zadań, nie należących do obowiązków Gminy, nie wolno przeznaczać środków np. na ochronę zdrowia, szkoły wyższe.

Przy planowaniu dochodów budżetu Gminy ważne jest, aby zostały podjęte uchwały Rady dotyczące stawek podatków i opłat lokalnych. Jest to pozycja budżetu. Wysokość górnych granic stawek kwotowych ustala Minister Finansów, Rada nie może tych granic przekroczyć. A więc wzrost dochodów z tego tytułu jest uzależniony przede wszystkim od dochodów z tytułu podatków lokalnych, które mogą wzrosnąć tylko w granicach ustalonych przez Ministra Finansów.

Analizując dynamikę wzrostu budżetu na przestrzeni kilku lat, należy uwzględnić, że są zarówno dochody, jak i wydatki, które nie powtarzają się każdego roku, a mają znaczący wpływ na wielkość budżetu - np. sprzedaż majątku, jednorazowe wpłaty, kredyt.

Wśród wielu pozytywnych zjawisk w Gminie należy odnotować fakt, że na przestrzeni lat 1997-2001 dochód na 1 mieszkańca wzrósł na tyle, że nie kwalifikujemy się już do dotacji wyrównawczej dla gmin.

Grażyna Pułkowska
- Skarbnik Gminy Warszawa-Bielany

NA OŚWIADCZENIE

radnej Krystyny Jurewicz odpowiada członek Zarządu Jolanta Wójcikiewicz

Na opiekę społeczną w 2001r. przeznaczają się 24 miliony zł, z czego ponad 4 miliony przypada na funkcjonowanie żłobków. Zatem faktycznie na pomoc społeczną przeznaczają się niecałe 20 milionów zł, co stanowi ok. 10% wydatków gminy.

Wzrost w stosunku do 2000 r. wynika głównie z 2 przyczyn:

- o 782 tys. zł wzrósł dochód i wydatki w związku z nowym zadaniem opłaconym przez Wojewodę - otwarciem dwóch domów samopomocy: dla upośledzonych umysłowo i chorych psychicznie
- o 1 milion zł (do 4 milionów) wzrastają dodatki mieszkaniowe, co jest w pełni uzasadnione po wzroście czynszu regulowanego do 3 zł 50 gr z m²

Na zasiłki stałe i celowe (żywność, pomoc materialna dla najuboższych, pogrzeby, składki zdrowotne) przeznaczają się ponad 6 milionów zł, co oznacza, że w stosunku do 2000 r. nastąpił wzrost tylko o 7%.

Obserwujemy niepokojące zjawisko zmniejszenia w kolejnych latach dotacji: od Wojewody, w tym na zasiłki (w 2001r. otrzymaliśmy 95% budżetu ubiegłorocznego), co skutkuje koniecznością zwiększenia funduszy gminnych na zadania własne.

Liczymy się z tym, że może zabraknąć pieniędzy na dodatki mieszkaniowe i zasiłki, co wynika m.in. z faktu wzrostu kosztów utrzymania w tym czynszu za lokale (nie tylko komunalne).

BUDŻET JEST LUDZKI

Uchwalono budżet na 2001 rok. Jego projekt wzbudził, co zrozumiałe, ożywioną dyskusję podczas Sesji Rady. Jak zwykle opozycja, w każdy możliwy sposób starała na wykazać jego braki, koalicja natomiast podobnie broniła. Nie będziemy przytaczać tu żadnych wypowiedzi prezentowanych w ferworze dyskusji. Spróbujemy natomiast odnieść się do niektórych myśli o budżecie zawartych w wystąpieniach klubów.

- Nie należy do dobrych obyczajów obrzucać przeciwników określeniami, które mogą w sposób niepotrzebny dotknąć. „Niedbalstwo redakcyjnych urzędników gminy” - jak czytamy w dokumencie SLD w odniesieniu do projektu budżetu. Zdaniem tych samych Autorów, znajdują się tam również „rażące błędy merytoryczne”, czy dalej: „bezmysłna chronologia prezentacji tabel, załączników ...”, „skandaliczna grafika”, „redakcyjny bubeł” itd. Epitety te stoją w wyraźnej sprzeczności z merytoryczną opinią Regionalnej Izby Obrachunkowej, która oceniając nasz projekt budżetu napisała: „... przedstawiony materiał stanowi komplet dokumentów opracowanych w sposób przejrzysty i czytelny w szczególowości i zakresie zgodnym z wymogami ustawy”.

- Obecny projekt budżetu jest wynikiem konsekwentnej realizacji programu bielańskiej Koalicji AWS - UW. Stałe zwiększanie środków finansowych, przeznaczanych na realizację tego programu, jest tego najlepszym dowodem. I tak, w stosunku do roku 1998, odnotowujemy wzrost nakładów:

- na bezpieczeństwo publiczne ponad 10-krotnie,
- na opiekę społeczną ponad 2-krotnie,
- na oświatę i wychowanie ponad 2-krotnie,
- na gospodarkę mieszkaniową i usługi komunalne ponad 14-krotnie!

Oto przykłady:

Działy klasyfikacji budżetowej	Plan w złotych (wg uchwały budżetowej)			
	na 1998 r.	na 1999 r.	na 2000 r.	na 2001 r.
Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne	980.000	12.752.000	13.226.200	13.844.000
Oświata i wychowanie (Edukacyjna opieka wychowawcza od 2001 r.)	64.807.410	78.007.698	91.495.010	82.266.580
Opieka społeczna	11.571.000	15.758.070	16.626.300	24.008.210
Bezpieczeństwo publiczne (ochrona przeciwpożarowa od 2001 r.)	85.500	89.000	460.700	1.000.000

- Zwiększanie nakładów w tych właśnie dziedzinach jest wynikiem włączenia w proces planowania, w znacznie większym stopniu niż w poprzedniej kadencji, społeczności lokalnej. Taki rozkład priorytetów budżetowych jest rezultatem realizacji postulatów mieszkańców, wyrażanych poprzez Jednostki Samorządowe oraz organizacje pozarządowe.

-Dla przykładu zacytujemy kilka wypowiedzi przedstawicieli Jednostek Samorządowych:

- **Jadwiga Królak - przewodnicząca Samorządu „Wólka Węglowa - Placówka”**: Obecny budżet oceniam na „4+”. Jako Jednostka Samorządowa zyskałismy. Budowa ośrodka kultury, dalszy postęp realizacji kanalizacji, włączenie w miejscowy plan zagospodarowania ul. Opłotek - to duży krok w realizacji naszych postulatów. Zdajemy sobie oczywiście sprawę, że potrzeby są większe, ale mają je także inne jednostki.

- **Janina Piwek - przewodnicząca Samorządu „Młociny”**: - Przy tym budżecie dostaliśmy dość pieniędzy na realizację najbardziej potrzebnych inwestycji. Potrzeby są tak duże, że ile byśmy nie dostali, tyle by można wykorzystać. Trzeba jednak realizować nie tylko nasze wymagania.

- **Joanna Zielińska - przewodnicząca Samorządu „Piaski”**: Większość naszych wniosków została uwzględniona. Jeśli nastąpi realizacja, zgodnie z założeniami, będziemy zadowoleni.

- **Hanna Kalicka-Korpus - przewodnicząca Samorządu „Marymont Stary”**: Jestem usatysfakcjonowana i sądzę, że mieszkańcy również będą. Wiele lat oczekiwaliśmy na realizację I etapu kanalizacji oświetlenia Stawów Kellera i zagospodarowania terenu zabaw dla dzieci. To wszystko jest w tym budżecie.

- **Małgorzata Karczewska - przewodnicząca Samorządu „Ruda”**: Budżet jest ludzki. „Inwestycje są drobne, nie zmieniające oblicza gminy” - jak powiedział radny Jan Sobolewski - i w tym zawarł pozytywną ocenę budżetu. Podoba mi się, że wszyscy podatnicy zostali potraktowani jednakowo. W inwestycjach uwzględniono zarówno osiedla komunalne, jak i spółdzielcze. Mieszkańców osiedla „Ruda” cieszy szczególnie to, że są fundusze na dofinansowanie wymiany okien w budynkach przy Trasie AK, oraz na zakończenie budowy i wyposażenie sali gimnastycznej w Zespole Szkół przy ul. Gwiazdziej. Dobrze, że jest dużo inwestycji drobnych, które ułatwiają codzienne życie mieszkańcom: place zabaw, nowe nawierzchnie ulic i chodników, ścieżki rowerowe i zatoki parkingowe. Za bardzo ważne uznaję, że Zarząd Gminy współpracuje w tworzeniu budżetu z Jednostkami Samorządowymi.

Nieco odmiennego zdania są:

- **Stanisław Królikowski - przewodniczący Samorządu „Olszyna”**: Poza ścieżką rowerową przy ul. Perzyńskiego żadnych naszych postulatów nie uwzględniono. Co prawda mieszkańcy oprotestowali projekt renowacji parku Bielany III, ale zgłaszaliśmy potrzebę renowacji parku Olszyna. Na to nie ma pieniędzy w tym budżecie, choć projekty są już zrobione.

- **Helena Sobczak - przewodnicząca Samorządu „Wrzeciono”**: Dla mojego osiedla jest w tym budżecie zdecydowanie za mało środków. Od kilku lat inwestuje się głównie w infrastrukturę takich osiedli jak Wólka czy Młociny. Fakt, że te osiedla były przez lata zaniedbane, ale inwestycje u nas też są ważne. Od wielu lat czekamy na ośrodek kultury i park z prawdziwego zdarzenia.

- Warto przypomnieć jednak, że w planach inwestycji kulturalnych na rok 2001 jest budowa Ośrodka Pracy Pozaszkolnej przy ul. Szegedyńskiej, a budowa parku jest planowana na terenach przy ul. Marymonckiej (jako Aqua Park) w latach 2002-2003.

- Nie można wreszcie porównywać Bielania do Białoleki, Włoch, Wilanowa czy Ursynowa - bo jedyny wspólny ich mianownik, to administracyjna nazwa „gmina”. Niektóre wskaźniki są nieprzystawalne. Bo np. gmina Włochy zamierza zaciągnąć kredyt w wysokości 47% budżetu, a Bielany, choć muszą zaciągnąć pożyczkę (około 5% budżetu), jeszcze i tak cały rok będą spłacały kredyty zaciągnięte przez poprzednią ekipę na inwestycje. A oto inny przykład - Ursynów ma zaledwie trzy domy komunalne, około 20 lokali, Bielany 360 budynków, w których jest 6676 lokali, na które to nasza gmina w roku ubiegłym musiała wydać ponad 6 milionów zł, a Białoleka - olbrzymie areale własności gminnej do sprzedania, których na Bielanych jest przecież bardzo mało. Dodajmy do tego jeszcze i to, że Bielany utrzymują 23 szkoły i 30 przedszkoli, do których gmina dopłaca 100 milionów zł. To wszystko wpływa na poziom wydatków na jednego mieszkańca, tym bardziej, że Bielany liczą 149 tys. mieszkańców, Białoleka 35 tys., Ursynów 110 tys., Włochy 36 tys.

- Uchwalony budżet to drogowskaz, w którym kierunku Zarząd będzie dążyć, co nie znaczy, że nie dopuszcza możliwości zmian i korekt, które wnosić mogą samorządy i radni.

Redakcja

Uchwały Rady Gminy Warszawa-Bielany

Nr 420/XIX/2000 z 28 grudnia 2000 r. w sprawie: uchwalenia budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2001 rok.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4, 9d i 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74 z późn. zm.), art. 109, 112, 124, 128 ust. 2 i art. 134 ust. 3 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 z późn. zm.) oraz art. 87 ust.2a ustawy z dnia 31 stycznia 1980 r. o ochronie i kształtowaniu środowiska (Dz. U. z 1994 r. Nr 49, poz.196 z późn. zm.) Rada Gminy uchwala, co następuje:

- § 1
Ustala się dochody budżetu gminy w wysokości 200 723 927 zł zgodnie z załącznikiem nr 1 i nr 1a do uchwały.
- § 2
Ustala się wydatki budżetu gminy w wysokości 222 046 888 zł zgodnie z załącznikiem nr 2 do uchwały.
- § 3
Różnica między planem dochodów a planem wydatków stanowi deficyt budżetu w kwocie 21.322.961,-
- § 4
1. Ustala się spłatę rat kredytu w kwocie 5 984 263 zł z następujących przychodów:
- nadwyżka budżetowa z lat ubiegłych w kwocie 4 305 089 zł,
- ze spłaty pożyczki udzielonej z budżetu gminy w kwocie 200 000 zł,
- z wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym, wynikającej z rozliczeń kredytu z lat ubiegłych w kwocie 1 479 174 zł
2. Źródła finansowania deficytu budżetowego w kwocie 21 322 961 zł stanowią:
- kredyt bankowy na realizację zadań inwestycyjnych w wysokości 16 800 000 zł
- wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym,
wynikająca z rozliczeń kredytu z lat ubiegłych w wysokości 4 522 961 zł
3. Plan przychodów i rozchodów gminy zgodnie z załącznikiem nr 3 do uchwały.
- § 5
Prognozuje się łączną kwotę długu gminy zgodnie z załącznikiem nr 4 do uchwały.
- § 6
Dochody ustalone w § 1 obejmują:
1. dochody związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych gminie ustawami w wysokości 5 761 446 zł, zgodnie z załącznikiem nr 5 do uchwały,
2. dochody związane z realizacją zadań wspólnych realizowanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w wysokości 830 000 zł zgodnie z załącznikiem nr 6 do uchwały,
3. dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w wysokości 420 000 zł.
- § 7
Wydatki ustalone w § 2 obejmują:
1. wydatki związane z realizacją zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych gminie ustawami w wysokości 5 761 446 zł zgodnie z załącznikiem nr 5 do uchwały,
2. wydatki związane z realizacją zadań wspólnych realizowanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w wysokości 8.865.300,-zł zgodnie z załącznikiem nr 6 i nr 6a do uchwały,
3. wydatki na realizację zadań określonych w programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych w wysokości 420 000 zł
4. wydatki na obsługę długu w wysokości 560 000 zł.
- § 8
Ustala się plan zadań inwestycyjnych w wysokości 33 963 500 zł zgodnie z załącznikiem nr 7 do uchwały.
- § 9
Ustala się zakres i kwoty dotacji dla zakładów budżetowych oraz dla instytucji kultury w kwocie 42 759 560 zł zgodnie z załącznikiem nr 8 do uchwały.
- § 10
Ustala się kwotę 5 122 000 zł dotacji dla podmiotów niezaliczonych do sektora finansów publicznych na cele publiczne związane z realizacją zadań gminy - zgodnie z załącznikiem nr 9 do uchwały.
- § 11
Ustala się plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej zgodnie z załącznikiem nr 10,10a,10b do uchwały.
- § 12
1. Ustala się plan przychodów i wydatków zakładów budżetowych zgodnie z załącznikiem nr 11 do uchwały.
2. Ustala się plan przychodów i wydatków środków specjalnych zgodnie z załącznikiem nr 12 do uchwały.
- § 13
Upoważnia się Zarząd Gminy Warszawa-Bielany do:
1. samodzielnego zaciągania zobowiązań do wysokości 10 000 000 zł,
2. dokonywania zmian w planie wydatków z wyłączeniem przeniesień wydatków między działami,
3. dokonywania przemieszczeń środków między poszczególnymi zadaniami inwestycyjnymi w ramach działu,
4. dokonywania czasowych lokat środków pieniężnych oraz zakupu i odsprzedaży papierów wartościowych,
5. lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach w innych bankach,
6. do zaciągania kredytów i pożyczek oraz emisji papierów wartościowych do wysokości 5 000 000 zł na pokrycie deficytu budżetu występującego w ciągu roku budżetowego w wybranych przez siebie bankach.
- § 14
Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy.
- § 15
Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.
- § 16
Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2001 roku

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Załącznik nr 1

Plan dochodów budżetu Gminy Warszawa-Bielany na rok 2001
według źródeł pochodzenia

Lp.	Źródła dochodu	Plan na 2001 rok
I.	Dochody z podatków i opłat lokalnych	20 959 500
1.	Podatek od nieruchomości	19 660 000
2.	Podatek od środków transportowych	380 000
3.	Opłaty lokalne - opłata targowa	630 000
4.	Podatek od posiadania psów	102 000
5.	Podatek rolny	3 200
6.	Podatek leśny	4 300
7.	Zaległości z podatków zniesionych	180 000
II.	Dochody realizowane przez Urzędy Skarbowe	5 300 000
2.	Wpływy z karty podatkowej	3 600 000
1.	Podatek od spadków i darowizn	1 700 000
III.	Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	91 068 401
1.	Udziały w podatku dochodowym od osób fizycznych	87 668 401
2.	Udziały w podatku dochodowym od osób prawnych	3 400 000
IV.	Subwencja ogólna	37 118 880
	z tego:	
1.	część oświatowa	31 039 406
2.	część rekompensująca	4 799 451
3.	część podstawowa	1 280 023
V.	Dotacje celowe	8.192 146
1.	Dotacje celowe na dofinansowanie zadań własnych	1 560 000
2.	Dotacje celowe na realizację zadań zleconych	5 761 446
3.	Dotacje celowe na zadania realizowane na podstawie porozumień	830 000
4.	Dotacje z funduszy celowych na realizację zadań bieżących	40 700
VI.	Dochody z majątku gminy	37 220 000
VII.	Pozostałe dochody	865 000
	Dochody ogółem	200 723 927

Załącznik nr 1a

Plan dochodów budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2001 rok
według działów klasyfikacji budżetowej

Dział	Nazwa	Plan na 2001 rok
700	Gospodarka mieszkaniowa	34 335 000
750	Administracja publiczna	1 548 163
751	Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	20 604
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	12 800
756	Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej	117 587 901
758	Różne rozliczenia	39 868 880
801	Oświata i wychowanie	970 000
853	Opieka społeczna	6 380 579
	Dochody ogółem	200 723 927

Załącznik nr 2

Plan wydatków budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2001 rok

Dz.	Rozdz	Treść	Wydatki ogółem	Wydatki bieżące	Wydatki inwestycyjne
010		Rolnictwo i łowiectwo	64	64	--
400	01095	Pozostała działalność	64	64	--
		Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę	888 500	--	888 500
	40002	Dostarczanie wody	875 000	--	875 000
600	40095	Pozostała działalność	13 500	--	13 500
		Transport i łączność	12 640 000	9 750 000	2 890 000
	60004	Lokalny transport zbiorowy	8 000 000	8 000 000	--
		- dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego	8 000 000	8 000 000	--
	60016	Drogi publiczne gminne	4 640 000	1 750 000	2 890 000
700		Gospodarka mieszkaniowa	13 844 000	12 944 000	900 000
	70001	Zakłady gospodarki mieszkaniowej	6 860 000	6 860 000	--
		- dotacje dla zakładów budżetowych	6 860 000	6 860 000	--
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	6 964 000	6 064 000	900 000
	70095	Pozostała działalność	20 000	20 000	--
710		Działalność usługowa	400 000	400 000	--
	71014	Opracowania geodezyjne i kartograficzne	400 000	400 000	--
750		Administracja publiczna	30 337 120	27 617 120	2 720 000
	75011	Urzędy wojewódzkie	778 163	778 163	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	600 000	600 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	120 000	120 000	--
	75020	Starostwa powiatowe	330 000	330 000	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	220 000	220 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	46 000	46 000	--
	75022	Rady gmin	2 100 000	2 100 000	--
	75023	Urzędy gmin	27 108 957	24 388 957	2 720 000
		w tym:			
		- wynagrodzenia	15 750 000	15 750 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	3 180 000	3 180 000	--
	75045	Komisje poborowe	20 000	20 000	--
751		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	20 604	20 604	--
	75101	Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	20 604	20 604	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	17 200	17 200	--
		- pochodne od wynagrodzeń	3 404	3 404	--
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	1 000 000	1 000 000	--
	75403	Jednostki terenowe Policji	325 000	325 000	--
		w tym:			
		- pozostałe dotacje	305 000	305 000	--
	75411	Komendy Powiatowe Państwowej Straży Pożarnej	160 000	160 000	--
		w tym:			
		- pozostałe dotacje	150 000	150 000	--
	75412	Ochotnicze straże pożarne	10 000	10 000	--
		- dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego	10 000	10 000	--
	75414	Obrona cywilna	80 000	-80 000	--
	75478	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	230 000	230 000	--
	75495	Pozostała działalność	195 000	195 000	--
757		Obsługa długu publicznego	560 000	560 000	--
	75702	Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	560 000	560 000	--
758		Różne rozliczenia	1 700 000	1 700 000	--
	75814	Różne rozliczenia finansowe	1 700 000	1 700 000	--
		- 50% udziału w podatku dochodowym od osób prawnych	1 700 000	1 700 000	--
801		Oświata i wychowanie	82 266 580	66 911 580	15 355 000
	80101	Szkoły podstawowe	39 003 815	37 588 815	1 415 000
		w tym:			
		- wynagrodzenia	25 644 700	25 644 700	--
		- pochodne od wynagrodzeń	4 814 365	4 814 365	--
		- pozostałe dotacje	1 550 000	1 550 000	--
	80104	Oddziały-klas "O" w przedszkolach i szkołach podstawowych	3 226 500	3 226 500	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	194 100	194 100	--
		- pochodne od wynagrodzeń	39 100	39 100	--
	80110	- dotacje dla zakładów budżetowych Gimnazja	2 980 000	2 980 000	--
		w tym:	23 306 050	17 286 050	6 020 000
		- wynagrodzenia	11 401 800	11 401 800	--
		- pochodne od wynagrodzeń	2 246 750	2 246 750	--
		- pozostałe dotacje	885 000	885 000	--
	80113	Dowożenie uczniów do szkół	290 000	290 000	--
	80120	Licea ogólnokształcące	4 405 250	4 405 250	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	3 225 000	3 225 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	606 250	606 250	--
	80130	Szkoły zasadnicze	1 282 400	1 282 400	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	880 000	880 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	167 000	167 000	--
	80131	Licea i technika zawodowe	2 388 020	2 388 020	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	1 729 500	1 729 500	--
		- pochodne od wynagrodzeń	328 720	328 720	--
	80142	Ośrodki szkolenia, dokształcania i doskonalenia kadr	150 045	150 045	--
851	80195	Pozostała działalność	8 214 500	294 500	7 920 000
		Ochrona zdrowia	670 000	670 000	--
	85149	Programy profilaktyki zdrowotnej	200 000	200 000	--
	85153	Zwalczanie narkomanii	50 000	50 000	--
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	420 000	420 000	--
		w tym:			
		- pozostałe dotacje	200 000	200 000	--
853		Opieka społeczna	24 008 210	23 198 210	810 000
	85302	Domy pomocy społecznej	270 220	270 220	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	145 900	145 900	--
		- pochodne od wynagrodzeń	27 800	27 800	--
	85303	Ośrodki wsparcia	782 000	782 000	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	500 000	500 000	--
		- pochodne od wynagrodzeń	103 000	103 000	--
	85305	Żłobki	4 247 650	3 487 650	760 000
		w tym:			
		- dotacje dla zakładów budżetowych	3 402 650	3 402 650	--
	85314	Zasiłki pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	6 280 880	6 280 880	--
	85315	Dodatki mieszkaniowe	4 000 000	4 000 000	--
	85316	Zasiłki rodzinne pielęgnacyjne i wychowawcze	234 000	234 000	--
	85319	Ośrodki pomocy społecznej	5 629 890	5 579 890	50 000
		w tym:			
		- wynagrodzenia	3 683 200	3 683 200	--
		- pochodne od wynagrodzeń	713 000	713 000	--
	85328	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	1 576 570	1 576 570	--
		w tym:			
		- wynagrodzenia	71 400	71 400	--
		- pochodne od wynagrodzeń	13 500	13 500	--

	85395	Pozostała działalność w tym:	987 000	987 000	---
		- wynagrodzenia	301 100	301 100	---
		- pochodne od wynagrodzeń	61 300	61 300	---
		- pozostałe dotacje	300 000	300 000	---
		- dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego	25 300	25 300	---
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	30 798 420	29 928 420	870 000
	85401	Świetlice szkolne w tym:	2 436 000	2 436 000	---
		- wynagrodzenia	1 922 200	1 922 200	---
		- pochodne od wynagrodzeń	380 700	380 700	---
	85404	Przedszkola (bez klas "0") w tym:	23 271 300	22 416 300	855 000
		- dotacje dla zakładów budżetowych	21 316 300	21 316 300	---
		- pozostałe dotacje	1 100 000	1 100 000	---
	85407	Placówki wychowania pozaszkolnego	2 569 220	2 554 220	15 000
		- dotacje dla zakładów budżetowych	2 554 220	2 554 220	---
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej w tym:	359 000	359 000	---
		- pochodne od wynagrodzeń	32 900	32 900	---
	85414	Stołówki szkolne w tym:	1 470 500	1 470 500	---
		- wynagrodzenia	1 192 300	1 192 300	---
		- pochodne od wynagrodzeń	242 300	242 300	---
	85495	Pozostała działalność w tym:	692 400	692 400	---
		- pochodne od wynagrodzeń	96 900	96 900	---
		- pozostałe dotacje	120 000	120 000	---
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	11 265 000	4 405 000	6 860 000
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	4 480 000	---	4 480 000
	90003	Oczyszczanie miast i wsi	1 985 000	1 985 000	---
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	2 565 000	1 065 000	1 500 000
	90006	Ochrona gleby i wód podziemnych	530 000	370 000	160 000
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	1 125 000	975 000	150 000
	90095	Pozostała działalność	580 000	10 000	570 000
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	10 128 390	7 458 390	2 670 000
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury w tym:	1 757 000	1 757 000	---
		- pozostałe dotacje	212 000	212 000	---
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby w tym:	3 325 000	1 055 000	2 270 000
		- dotacje dla instytucji kultury	1 000 000	1 000 000	---
		- Biblioteki	5 046 390	4 646 390	400 000
	92116	- dotacje dla instytucji kultury	4 646 390	4 646 390	---
926		Kultura fizyczna i sport	1 520 000	1 520 000	---
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu w tym:	1 520 000	1 520 000	---
		- pozostałe dotacje	300 000	300 000	---
		Ogółem	222 046 888	188 083 388	33 963 500
		w tym:			
		1) wynagrodzenia	67 478 400	67 478 400	---
		2) pochodne od wynagrodzeń	13 222 989	13 222 989	---
		3) dotacje dla zakładów budżetowych	37 113 170	37 113 170	---
		4) dotacje dla instytucji kultury	5 646 390	5 646 390	---
		5) pozostałe dotacje	5 122 000	5 122 000	---
		6) dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego	8 035 300	8 035 300	---

Załącznik nr 3

Plan przychodów i rozchodów Gminy Warszawa - Bielany na 2001 rok

§	Treść	Plan w 2001 r.	
		Przychody	Rozchody
951	Przychody ze spłat pożyczek i kredytów udzielonych z budżetu	200 000	
	1) Pożyczka krajowa udzielona TBS	200 000	
952	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	16 800 000	
955	Przychody z tytułu innych rozliczeń krajowych	6 002 135	
	Wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikające z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych	4 305 089	
957	Nadwyżka z lat ubiegłych		
992	Spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów		5 984 263
	Ogółem	27 307 224	5 984 263

Załącznik nr 7

Plan nakładów inwestycyjnych budżetu Gminy Warszawa-Bielany na rok 2001

L.p	Dział Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Rozpoczęcie Zakończenie	Wartość kosztorysowa lub szacunkowa	Nakłady planowane w 2001 roku	Źródła finans. nakładów 2001r.	
						z budżetu Gminy	ze środków pozabudżetowych
		Inwestycje ogółem		44 968 500	35 788 500	33 963 500	1 825 000
		w tym:					
	400	Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę		888 500	888 500	888 500	
1.	40002	Budowa wodociągu w ul. Dankowickiej (odc Wóycickiego-Tułowicka) i ul.Pasterskiej (włączenie do ul. Dankowickiej)	2001/2001	350 000	350 000	350 000	
2.	40002	Budowa wodociągu w os. Młociny - ul. Gonzagi (odc. Balaton - Dzierżonowska)	2001/2001	120 000	120 000	120 000	
3.	40002	Budowa wodociągu w ul. Esej	2001/2001	55 000	55 000	55 000	
4.	40002	Wykonanie wodociągu w ulicach: Swarozycy i Tytułowej	2001/2001	350 000	350 000	350 000	
5.	40095	Projekt do założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe dla obszaru gmin warszawskich w tym Gminy Warszawa Bielany	2001/2001	13 500	13 500	13 500	
	600	Transport i łączność		6 010 000	3 010 000	2 890 000	120 000
6.	60016	Modernizacja ul. Lisowskiej / odc.Schroegea - Żeromskiego/	2001/2001	300 000	300 000	300 000	
7.	60016	Ścieżka rowerowa w ciągu ulic : Podczaszyńskiego, Perzyńskiego, Rudnickiego i Kochanowskiego	2001/2001	700 000	700 000	700 000	
8.	60016	Projekt drogi rowerowej ul. Powstańców Śląskich- Conrada-Sokratesa -Przy Agorze-Pułkowa	2001/2001	120 000	120 000	0	120 000
9.	60016	Budowa miejsc postojowych na ul.Doryckiej - II etap	2001/2001	400 000	400 000	400 000	
10.	60016	Projekt techniczny budowy ulicy Muzealnej (Młociny) wraz oświetleniem, odwodnieniem + n.n kablowe	2001/2001	60 000	60 000	60 000	
11.	60016	Projekt techniczny budowy ulicy Wygon (Młociny) wraz z oświetleniem, odwodnieniem + n.n kablowe	2001/2001	60 000	60 000	60 000	
12.	60016	Projekt ulicy Jowisza wraz z odwodnieniem i oświetleniem	2001/2001	20 000	20 000	20 000	
13.	60016	Budowa chodnika i zatok postojowych w ul. Wolumen II i III etap - refundacja kosztów dla WSM	2001/2001	250 000	250 000	250 000	
14.	60016	Miejski System Informacyjny	2001/2004	4 000 000	1 000 000	1 000 000	
15.	60016	Projekt techniczny budowy ulicy Oplotek na odc. Wólczyńska, Palisadowa wraz z infrastrukturą techniczną	2001/2001	50 000	50 000	50 000	
16.	60016	Projekt budowy zatok postojowych na ulicy lokalnej równoległej do ul. Marymonckiej na odc. od ul. Przy Agorze do ul. Doryckiej i przy ul. Wrzeciono	2001/2001	50 000	50 000	50 000	
	700	Gospodarka mieszkaniowa		900 000	900 000	900 000	
17.	70005	Wykup gruntów lub praw	2001/2001	900 000	900 000	900 000	
	750	Administracja publiczna		2 720 000	2 720 000	2 720 000	
18.	75023	Koszt obsługi nadzoru inwestorskiego	2001/2001	800 000	800 000	800 000	
19.	75023	Informatyzacja urzędu	2001/2001	1 670 000	1 670 000	1 670 000	
20.	75023	Zakupy inwestycyjne	2001/2001	250 000	250 000	250 000	

Informacje uzupełniające:

Źródła finansowania deficytu budżetowego

1. Planowane dochody	200 723 927	1. Wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym, wynikające z rozliczeń kredytu z lat ubiegłych	4 522 961
2. Planowane wydatki	222 046 888	2. Kredyt bankowy	16 800 000
3. Wynik	-21 322 961		
- różnica między 1 i 2 (-)			

Załącznik nr 4

Prognoza długu Gminy Warszawa-Bielany na 31 grudnia 2001 r. i lata następne

Lp.	Rodzaj zadłużenia	Kredytodawca Data zawarcia umowy	Kwota do spłaty na dzień 31.12.2001r.	Planowane kwoty spłat w latach			
				2001	2002	2003	Kwota umowy
1.	Kredyty	PKO BP II Oddz. Warszawa 1.10.1997r.	---	5 984 263	---	---	30 000 000
2.	Kredyt	wyłoniony w drodze przetargu	16 800 000	---	8 400 000	8 400 000	16 800 000
3.	Przyjęte depozyty	---	1 500 000	1 200 000	1 000 000	500 000	---

Załącznik nr 5

Plan dochodów i wydatków na realizację zadań z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Gminie ustawami na 2001 rok

Dział	Rozdz.	Nazwa	Dochody	Wydatki
750		Administracja publiczna	778 163	778 163
	75011	Urzędy wojewódzkie	778 163	778 163
751		Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	20 604	20 604
	75101	Urzędy naczelnych organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa	20 604	20 604
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	12 800	12 800
	75414	Obrona cywilna	12 800	12 800
853		Opieka społeczna	4 949 879	4 949 879
	85303	Ośrodki wsparcia	782 000	782 000
	85314	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	2 650 879	2 650 879
	85316	Zasiłki rodzinne, pielęgnacyjne i wychowawcze	234 000	234 000
	85319	Ośrodki pomocy społecznej	1 005 000	1 005 000
	85328	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	278 000	278 000
		Ogółem	5 761 446	5 761 446

Załącznik nr 6

Plan dochodów i wydatków na zadania bieżące realizowane przez Gminę na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2001 roku

Dział	Rozdz.	Nazwa	Zawarte porozumienia między jednostkami samorządu terytorialnego	Dochody	Wydatki
750		Administracja publiczna		330 000	330 000
	75020	Starostwa powiatowe	powiat warszawski	330 000	330 000
801		Oświata i wychowanie		500 000	500 000
	80101	Szkoły podstawowe	Gminy: Łomianki i Izabelin	500 000	500 000
		Ogółem		830 000	830 000

Załącznik nr 6a

Plan wydatków na zadania bieżące realizowane przez Gminę na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2001 roku

Dział	Rozdz.	Nazwa	Zawarte porozumienia między jednostkami samorządu terytorialnego	Wydatki
600		Transport i łączność		8 000 000
	60004	Lokalny transport zbiorowy	Miasto Stołeczne Warszawa	8 000 000
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		10 000
	75412	Ochotnicze straże pożarne	Gmina Izabelin	10 000
853		Opieka społeczna		25 300
	85395	Pozostała działalność	Gmina Centrum	25 300
		Ogółem		8 035 300

	801	Oświata i wychowanie			15 355 000	15 355 000	15 355 000	
21.	80101	Remonty szkół	2001/2001		1 380 000	1 380 000	1 380 000	
22.	80101	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		35 000	35 000	35 000	
23.	80110	Remont kapitalny Gimnazjum nr 3 ul. Conrada 6	2001/2001		6 000 000	6 000 000	6 000 000	
24.	80110	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		20 000	20 000	20 000	
25.	80195	Remont kapitalny II etap ZS nr 2 ul.Szegedyńska 11	2001/2001		2 500 000	2 500 000	2 500 000	
26.	80195	Projekt techniczny strzelnicy w ZS nr 2 ul. Szegedyńska	2001/2001		40 000	40 000	40 000	
27.	80195	Sala gimnastyczna na Gwińdzistej - wykończenie sali: widownia, sufit podwieszony, nawierzchnia	2001/2001		1 500 000	1 500 000	1 500 000	
28.	80195	Sala gimnastyczna na Gwińdzistej - projekt zagospodarowania terenu - parkingi, dojścia, oświetlenie, odwodnienie	2001/2001		60 000	60 000	60 000	
29.	80195	Zagospodarowanie terenów przyszkolnych /5 obiektów/	2001/2001		3 820 000	3 820 000	3 820 000	
	853	Opieka społeczna			810 000	810 000	810 000	
30.	85305	Wymiana stolarki okiennej i drzwiowej w Złóbkach nr 79 ul. Wrzeciono 22, nr 78 ul. Kochanowskiego 9, nr 84 ul. Klaudyny 10	2001/2001		750 000	750 000	750 000	
31.	85305	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		10 000	10 000	10 000	
32.	85319	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		50 000	50 000	50 000	
	854	Edukacyjna opieka wychowawcza			870 000	870 000	870 000	
33.	85404	Remonty przedszkoli	2001/2001		805 000	805 000	805 000	
34.	85404	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		50 000	50 000	50 000	
35.	85407	Koncepcja modernizacji budynku Młodzieżowego Domu Kultury przy ul. Ceglowskiej	2001/2002		15 000	15 000	15 000	
	900	Gospodarką komunalna i ochrona środowiska			14 745 000	8 565 000	6 860 000	1 705 000
36.	90001	Modernizacja i remont rurociągu z klapą zwrotną i wylotem na Potoku Rudawka	2001/2001		130 000	130 000	0	130 000
37.	90001	Budowa kanalizacji os. Marymont Kaskada etap I -część II ulice:Słowińska cd, Kolektorska, Kościńska, Opatowska	2001/2001		2 500 000	2 500 000	2 500 000	
38.	90001	Budowa kanalizacji w ul. Bajana I etap odc.(od ul. Reymonta do Renesansowej)	2001/2001		310 000	310 000	310 000	
39.	90001	Projekt techniczny kanalizacji II etap wraz z modernizacją ul.Bajana	2001/2001		50 000	50 000	50 000	
40.	90001	Projekt techniczny kanalizacji sanitarnej w ul. Abecadlo, ul. Heroglif, ul. Odysei, ul. Prozy i ul. Pułkowej	2001/2001		220 000	220 000	220 000	
41.	90001	Budowa przykanalików (w części do studzienek) do wybudowanych w roku 2000 kanałów w ulicach: Muzealnej, Wygon, Abecadlo (część), Odysei (część)	2001/2001		500 000	500 000	500 000	
42.	90001	Wólka Węglowa etap I - realizacja I części projektu: zasilenie n.n. sn. stacja trafo, przepompownia, dwa kolektory tłoczne, odc. kanału grawitacyjnego od ul. Estrady do ul. Arkuszowej (kontynuacja zadania z roku 2000)	2001/2001		900 000	900 000	900 000	
43.	90004	Odtworzenie alejek w Parku Kępa Potocka + zasadzenie żywopłotu od Wisłostrady	2001/2001		500 000	500 000	500 000	
44.	90004	Realizacja parków osiedlowych: a) modernizacja Stawów Brustmana b) Park Chomiczówka	2000/2002		2 050 000	650 000	0	650 000
			2001/2001		450 000	450 000	0	450 000
			2000/2002		1 600 000	200 000	0	200 000
45.	90004	Zagospodarowanie parku w os.Chomiczówka	2001/2001		1 000 000	1 000 000	1 000 000	
46.	90005	Doposażenie stacji monitoringu powietrza	2001/2001		160 000	160 000	0	160 000
47.	90006	Modernizacja i remont zniszczonych przepustów	2001/2001		160 000	160 000	160 000	
48.	90007	Realizacja zabezpieczeń akustycznych wzdłuż Trasy AK i ul.Pułkowej	2000/2002		3 395 000	500 000	0	500 000
49.	90015	Wykonanie oświetlenia przy Stawach Kellera	2001/2001		150 000	150 000	150 000	
50.	90095	Urządzenie placu zabaw przy Stawach Kellera	2001/2001		50 000	50 000	50 000	
51.	90095	Urządzanie nowych terenów rekreacyjnych i placów zabaw	1999/2005		1 500 000	250 000	0	250 000
52.	90095	Koncepcja realizacji ujęcia wody pitnej w osiedlu Wrzeciono	2001/2003		650 000	15 000	0	15 000
53.	90095	Prace koncepcyjne i studialne dotyczące infrastruktury w Gminie	2001/2001		100 000	100 000	100 000	
54.	90095	Wykonanie wpustów ulicznych odbierających wodę deszczową z ul. Kleczewskiej na odc. od ul. Schroegera do ul. Kasprowicza	2001/2001		20 000	20 000	20 000	
55.	90095	Budowa stacji uzdatniania wody - os.Piaski	2001/2001		400 000	400 000	400 000	
	921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego			2 670 000	2 670 000	2 670 000	
56.	92109	Modernizacja i remont Bielańskiego Ośrodka Kultury ul.Goldoniego 1	2001/2001		2 000 000	2 000 000	2 000 000	
57.	92109	Budowa placówki kultury Wólka Węglowa	2001/2001		200 000	200 000	200 000	
58.	92109	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		70 000	70 000	70 000	
59.	92116	Zakupy inwestycyjne	2001/2001		400 000	400 000	400 000	

Załącznik nr 8

Podział dotacji dla zakładów budżetowych i instytucji kultury Gminy Warszawa-Bielany na rok 2001

Nazwa jednostki	Dział - Rozdział	Forma organizacyjno- prawna	Kwota dotacji
Zakłady gospodarki mieszkaniowej	700 - 70001	zakład budżetowy	6 860 000
Oddziały klas "O" w przedszkolach	801 - 80104	zakład budżetowy	2 980 000
Złobki	853 - 85305	zakład budżetowy	3 402 650
Przedszkola (bez klas "O")	854 - 85404	zakład budżetowy	21 316 300
Placówki wychowania pozaszkolnego	854 - 85407	zakład budżetowy	2 554 220
Razem			37 113 170
Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	921 - 92109	instytucja kultury	1 000 000
Biblioteki	921 - 92116	instytucja kultury	4 646 390
Razem			5 646 390
Ogółem			42 759 560

Załącznik nr 9

Plan dotacji dla pozagminnych jednostek organizacyjnych w roku 2001

Dział	Rozdział	Treść	Kwota
754	75403	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	455.000
	75411	Jednostki terenowe Policji	305.000
		Komendy powiatowe Państwowej Straży Pożarnej	150.000
801		Oświata i wychowanie	2.435.000
	80101	Szkoły podstawowe	1.550.000
	80110	Gimnazja	885.000
851		Ochrona Zdrowia	200.000
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	200.000
853		Opieka społeczna	300.000
	85395	Pozostała działalność	300.000
854		Edukacyjna opieka wychowawcza	1.220.000
	85404	Przedszkola (bez klas "O")	1.100.000
	85495	Pozostała działalność	120.000
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	212.000
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury	212.000
926		Kultura fizyczna i sport	300.000
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	300.000
		Ogółem	5.122.000

Załącznik nr 10

Plan przychodów i wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2001 rok

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota
1.	Stan środków na 01.01.2001 roku	857.930
2.	Przychody	3.375.000
3.	Wydatki	4.227.000
4.	Stan środków na 31.12.2001 roku	5.930

Załącznik nr 10a

Plan przychodów Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2001 rok

1.	50% wpływów ze składowania odpadów	1.600.000
2.	100% wpływów z tytułu opłat i kar za usuwanie drzew i krzewów	715.000
3.	20% wpływów z tytułu opłat i kar za szczególne korzystanie z wód i urządzeń wodnych	460.000
4.	20% wpływów z tytułu opłat i kar za pozostałe rodzaje gospodarczego korzystania ze środowiska i dokonywania w nim zmian	600.000
	Razem	3.375.000

Załącznik nr 10b

Plan wydatków Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na 2001 rok

Lp.	Dz	rozd.	Nazwa zadania	Plan w zł
1.	900	90011	Dofinansowanie konserwacji i remontów s. u. w. i punktów poboru wody oligoceńskiej.	100 000
2.			Koncepcja realizacji ujęcia wody pitnej w os. Wrzeciono	15 000
3.			Modernizacja i remont rurociągu z klapą zwrotną i wylotem na Potoku Rudawka	130 000
4.			Drogi rowerowe - projekty techniczne i realizacja	120 000
5.			Ochrona powietrza przed zanieczyszczeniem: 1) stacja monitoringu powietrza ● doposażenie stacji ● utrzymanie eksploatacyjne stacji	180 000
6.			Realizacja zabezpieczeń akustycznych wzdłuż Trasy AK i ul. Pułkowej	160 000
7.			Dofinansowanie działań redukujących zagrożenie azbestem	20 000
8.			Zbiórka odpadów niebezpiecznych: 1) przeterminowane farmaceutyki 2) lampy jarzeniowe 3) zużyte akumulatory ołowiowe	500 000
9.			Realizacja parków osiedlowych - dofinansowanie: 1) Modernizacja Stawów Brustmana 2) Park Chomiczówka (dofinansowanie)	650 000
10.			Utrzymanie zieleni na terenach będących w zarządzie gminy: 1) nasadzenia zieleni gminnej 2) Zarząd Budynków Komunalnych, ul. Grębałowska 3) pielęgnacja drzew pomnikowych i starodrzewia - ekspertyzy, zabiegi pielęgnacyjne	450 000
11.			4) utrzymanie i urządzenie zieleni na terenie gminnych placówek oświatowych 5) Utrzymanie zieleni i rekultywacja trawników na pozostałych terenach gminnych: 1) SM "Domhut" 2) WSM - Administracja Wawrzyszew 3) NSBM "Przedwiośnie" 4) SM "Ruda" 5) WSBM "Chomiczówka"	200 000
12.			Zbiórka odpadów komunalnych do kontenerów	600 000
13.			Działania redukujące uciążliwość wysypiska odpadów komunalnych w Radiowie	50 000
14.			Konserwacja urządzeń melioracji wodnych podstawowych	80 000
15.			Poprawa jakości wód powierzchniowych	50 000
16.			Dekada Ziemi - kwiecień 2001 oraz wiosenne sprzątanie Bielany: ● zakup materiałów ● zakup usług	45 000
17.			Sprzątanie Świata - Bielany 2001: ● zakup materiałów ● zakup usług	25 000
18.			Zabiegi pielęgnacyjne na terenie zalesionym przy kompostowni Radiowo	12 000
19.			Opieka nad bezdomnymi zwierzętami: ● zakup artykułów żywnościowych ● opieka weterynaryjna	110 000
20.			Dokarmianie ptaków zimą	5 000
21.			Utrzymanie lasów na terenie gminy (wspólnie z Zarządem Oczyszczania Miasta)	55 000
22.			Sprzątanie lasów gminnych (zatrudnienie bezrobotnych)	65 000
23.			Propagowanie różnych form aktywności ekologicznej - edukacja, sport, rekreacja, ochrona środowiska	500 000
24.			Konserwacja źródła przy ul. Dewajtis	50 000
25.			Urządzanie terenów rekreacyjnych i placów zabaw: ● nowe place ● konserwacja istniejących	290 000
26.			Opracowanie "Programu zrównoważonego rozwoju i ochrony środowiska dla Gminy Warszawa-Bielany"	250 000
27.			Bieżące działania interwencyjne: ● zakup usług	70 000
			RAZEM	4 227 000

Załącznik nr 11

Plan przychodów i wydatków zakładów budżetowych i instytucji kultury Gminy Warszawa-Bielany na rok 2001

Dział	Nazwa	Stan środków obrot. na początek roku	Przychody			Wydatki	Stan środków obrotowych na koniec roku
			ogółem	dotacja	własne		
700-70001	Zakłady gospodarki mieszkaniowej	637 800	66 406 500	6 860 000	59 546 500	66 249 000	795 300
801-80104	Oddziały klas "O" w przedszkolach	---	2 980 000	2 980 000	---	2 839 000	141 000
853-85305	Żłobki	49 913	3 697 237	3 402 650	294 587	3 567 150	180 000
854-85404	Przedszkola (bez klas "O")	602 772	25 972 428	21 316 300	4 656 128	25 730 800	844 400
854-85407	Placówki wychowania pozaszkolnego	75 251	2 577 520	2 554 220	23 300	2 568 520	84 251
	Razem	1 365 736	101 633 685	37 113 170	64 520 515	100 954 470	2 044 951
921-92109	Domy i ośrodki kultury	84 432	1 173 100	1 000 000	173 100	1 195 661	61 871
921-92116	Biblioteki	82 500	4 675 390	4 646 390	29 000	4 674 890	83 000
	Razem	166 932	5 848 490	5 646 390	202 100	5 870 551	144 871
	Ogółem	1 532 668	107 482 175	42 759 560	64 722 615	106 825 021	2 189 822

Załącznik nr 12

Plan przychodów i wydatków środków specjalnych

Lp.	Nazwa jednostki budżetowej	Dział	Rozdz.	Plan. stan środ. obrot. na początek 2001 r.	Plan. na 2001 Przychody	Plan na 2001 wydatki ogółem	Planowany stan środ. obrot. na koniec 2001 roku
1.	Drogi publiczne gminne	600	60016	37 000	200 000	230 000	7 000
2.	Szkoły podstawowe	801	80101	136 694	3 585 497	3 621 783	100 408
3.	Gimnazja	801	80110	2 815	631 650	630 565	3 900
4.	Licea i technika zawodowe	801	80131	1 458	169 600	169 858	1 200
5.	Ośrodki pomocy społecznej	853	85319	2 878	30 000	30 000	2 878
	Ogółem			180 845	4 616 747	4 682 206	115 386

Nr 402/XVIII/00 z 8 grudnia 2000 r.

zmieniająca uchwałę Nr 256/VI/96 Rady Gminy Warszawa-Bielany z dnia 18 kwietnia 1996r., w sprawie przystąpienia do sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu "Węzła Północnego", wyznaczonego ulicami: Marymoncką, Pułkową, liniami rozgraniczającymi węzeł trasy mostowej, przedłużeniem do Wisły ul. Prozy, brzegiem Wisły i południową granicą terenów sportu.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 5 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 1996 r. Nr 13 poz. 74 z późn. zm.) oraz art. 12 ust. 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 1999 r. nr 15 poz. 139 z późn. zm.), Rada Gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1
W uchwale Nr 256/VI/96 Rady Gminy Warszawa-Bielany z dnia 18 kwietnia 1996 r. w sprawie przystąpienia do sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenu "Węzła Północnego", wyznaczonego ulicami: Marymoncką, Pułkową, liniami rozgraniczającymi węzeł trasy mostowej przedłużeniem do Wisły ul. Prozy, brzegiem Wisły i południową granicą terenów sportu dodaje się § 1a w brzmieniu:

"§ 1a W granicach obszaru określonego w § 1 w miarę uzyskiwania szczegółowych rozwiązań, dopuszcza się dla jednostek funkcjonalnych, odrębne uchwalenie miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego, z jednoczesnym zachowaniem ustawowej procedury poprzedzającej uchwalenie planów."

§ 2
Uchwała wymaga ogłoszenia: na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.

§ 3
Wykonanie uchwały powierza się Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 4
Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Zastępca Przewodniczącego
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Elżbieta Balcerzak

Nr 405/XVIII/00 z 8 grudnia 2000 r.

w sprawie: zmian w budżecie Gminy Warszawa - Bielany na rok 2000.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996r. , Nr 13, poz. 74 z późn. zm.) oraz art. 109, 124 ustawy z dnia 26 listopada 1998r. - o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz.1014 z późn.zm) i Uchwały Nr 252/XXIV/99 Rady Gminy Warszawa - Bielany z dnia 28 grudnia 1999r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Warszawa - Bielany na rok 2000, Rada Gminy Warszawa - Bielany uchwala co następuje:

- § 1
- Dokonać zmian w planie dochodów budżetu Gminy zgodnie z załącznikiem nr 1 i 1 a.
 - Dokonać zmian w planie wydatków budżetu Gminy zgodnie z załącznikiem nr 2.
 - Dokonać zmian w planie zadań inwestycyjnych budżetu Gminy Warszawa-Bielany zgodnie z załącznikiem nr 3.
 - Dokonać zmian w planie dochodów i wydatków na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej zgodnie z załącznikiem nr 4.

§ 2
Wykonanie uchwały powierzyć Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 3
Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.

§ 4
Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Zastępca Przewodniczącego
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Elżbieta Balcerzak

Załącznik nr 1

Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r. wg źródeł pochodzenia

Lp.	Źródła dochodów	Plan zwiększono
V.	Dotacje celowe	15 817
1.	Dotacje celowe na dofinansowanie zadań własnych	12 817
2.	Dotacje celowe na realizację zadań zleconych	3 000
	Ogółem	15 817

Załącznik nr 1a

Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan zwiększono
70	7395		Gospodarka komunalna	7 103
			Pozostała działalność	7 103
		86	dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację inwestycji własnych gmin	7 103
79	7941		Oświata i wychowanie	5 714
			Internaty i stypendia dla uczniów	5 714
		89	dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na dofinansowanie własnych zadań bieżących gmin	5 714
86	8695		Opieka społeczna	3 000
			Pozostała działalność	3 000
		88	dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej zleconych gminom	3 000
			Ogółem	15 817

Załącznik nr 2

Zestawienie zmian w planie wydatków budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan zwiększono
70	7395		Gospodarka komunalna	7 103
			Pozostała działalność	7 103
		72	wydatki na finansowanie inwestycji jednostek budżetowych i zakładów budżetowych	7 103
79	7941		Oświata i wychowanie	5 714
			Internaty i stypendia dla uczniów	5 714
		23	stypendia dla uczniów	5 714
86	8695		Opieka społeczna	3 000
			Pozostała działalność	3 000
		22	świadczenia społeczne	3 000
			Ogółem	15 817

Załącznik nr 3

Zestawienie zmian w planie zadań inwestycyjnych budżetu Gminy Warszawa-Bielany na rok 2000

Lp.	Dz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Nakłady planowane w 2000 roku	Źródła finansowania nakładów inwestycyjnych w 2000 roku z budżetu Gminy
			zwiększono	zwiększono
	70	Inwestycje ogółem	7 103	7 103
		w tym:		
		Gospodarka komunalna	7 103	7 103
		Refundacja kosztów za miejską infrastrukturę techniczną na rzecz podmiotów realizujących budownictwo.	7 103	7 103

Załącznik nr 4

Zestawienie zmian w planie dochodów i wydatków na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej na 2000 rok

Dochody

Dz.	Rozdz.	§	Nazwa	Plan zwiększono
86	8695		Zadania zlecone	
			Opieka społeczna	3 000
			Pozostała działalność	3 000
		88	dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej zleconych gminom	3 000
			Ogółem	3 000

Wydatki

Dz.	Rozdz.	§	Nazwa	Plan zwiększono
86	8695		Zadania zlecone	
			Opieka społeczna	3 000
			Pozostała działalność	3 000
		22	świadczenia społeczne	3 000
			Ogółem	3 000

Nr 406/XVIII/00 z 9 grudnia 2000 r.

w sprawie: zmian w budżecie Gminy Warszawa-Bielany na rok 2000.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996r. , Nr 13, poz. 74 z późn. zm.) oraz art. 109 i 124 ustawy z dnia 26 listopada 1998r. - o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155,poz.1014 z późn.zm.) i Uchwały Nr 252/XXIV/99 Rady Gminy Warszawa-Bielany z 28 grudnia 1999r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Warszawa-Bielany na rok 2000, Rada Gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

1. Dokonać zmian w planie dochodów w budżecie Gminy zgodnie z załącznikiem nr 1 i 1a
2. Dokonać zmian w planie wydatków budżetu Gminy zgodnie z załącznikiem nr 2.
3. Dokonać zmian w planie dotacji dla pozagminnych jednostek organizacyjnych zgodnie z załącznikiem nr 3.

§ 2

Wykonanie uchwały powierzyć Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 3

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Zastępca Przewodniczącego
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Elżbieta Balcerzak

Załącznik nr 1

Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu Gminy
Warszawa-Bielany na 2000 r. wg źródeł pochodzenia

Lp.	Źródła dochodów	Plan zwiększono
III.	Udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	200 000
1.	Udziały w podatku dochodowym od osób prawnych	200 000
VI.	Dochody z majątku gminy	59 645
VII.	Pozostałe dochody	28 000
	Ogółem	287 645

Załącznik nr 1a

Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan zwiększono
79	7911	42	Oświata i wychowanie	61 645
	8295		Szkoły podstawowe	59 645
	87		wpływy z usług	59 645
			Pozostała działalność	2 000
87	8795	87	wpływy z wpłat gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów	2 000
			Kultura fizyczna i sport	26 000
			Pozostała działalność	26 000
			wpływy z wpłat gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów	26 000
90			Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nie posiadających osobowości prawnej	200 000
	9009		Udziały gmin w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa	200 000
		16	podatek dochodowy od osób prawnych	200 000
			Ogółem	287 645

Załącznik nr 2

Zestawienie zmian w planie wydatków budżetu Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dz.	Rozdz.	§	Treść	Plan zmniejszono	Plan zwiększono
79	7911		Oświata i wychowanie		61 645
		11	Szkoły podstawowe		59 645
		31	wynagrodzenia osobowe pracowników		4 464
		36	materiały i wyposażenie		6 961
		37	usługi materialne		30 675
		38	usługi niematerialne		4 540
		41	pomoce naukowe, dydaktyczne i książki		12 400
		42	składki na ubezpieczenia społeczne		528
		42	składki na Fundusz Pracy		77
	8295		Pozostała działalność		2 000
86		31	materiały i wyposażenie		2 000
			Opieka społeczna	13 000	13 000
	8695		Pozostała działalność		13 000
		31	materiały i wyposażenie		13 000
	8621		Stowarzyszenia opieki społecznej	13 000	
		48	pozostałe dotacje	13 000	
87			Kultura fizyczna i sport		26 000
	8795		Pozostała działalność		26 000
		37	usługi niematerialne		26 000
97			Różne rozliczenia		200 000
	9713		Różne rozliczenia finansowe		200 000
		87	wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatów		200 000
			Ogółem	13 000	300 645

Załącznik nr 3

Zestawienie zmian w planie dotacji dla pozagminnych jednostek organizacyjnych w budżecie Gminy Warszawa-Bielany w 2000 r.

Dz.	Rozdz.	§	Treść	Plan zmniejszono
86	8621	48	Opieka społeczna	13 000
			Stowarzyszenia opieki społecznej	13 000
			pozostałe dotacje	13 000
			Ogółem	13 000

DLA PRZYPOMNIENIA DRUKUJEMY UCHWAŁY NR 414/XIX/00, 415/XIX/00, 416/XIX/00, 417/XIX/00 Z 28 GRUDNIA 2000 R. UCHWAŁY ZOSTAŁY OGŁOSZONE W DNIU 30 XII 2000 R. W GAZECIE WYBORCZEJ.

Nr 414/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie : podatku od środków transportowych na 2001 rok.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 8, art. 40 ust. 1 i art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74. z późn. zm.), art. 5 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz. 31 z późn. zm.) oraz § 1 pkt. 2 Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 listopada 2000 r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 105, poz. 1115), Rada Gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

Określa się następującą wysokość rocznych stawek podatku od środków transportowych :

1. od autobusów o liczbie miejsc do siedzenia, łącznie z miejscem kierowcy :
 - a) do 15 miejsc 740 zł
 - b) powyżej 15 miejsc do 30 miejsc 1.323 zł
 - c) powyżej 30 miejsc 1.776 zł
2. od samochodów ciężarowych i ciągników siodłowych o ładowności samochodu lub nacisku na siodło ciągnika:
 - a) od 2t do 4t włącznie 664 zł
 - b) powyżej 4t do 6t włącznie 983 zł
 - c) powyżej 6t do 8 t włącznie 1.290 zł
 - d) powyżej 8 t do 10 t włącznie 1.544 zł
 - e) powyżej 10 t do 12 t włącznie 1.776 zł
 - f) powyżej 12 t 2.297 zł
3. od ciągników balastowych 2.297 zł
4. od przyczep i naczep :
 - a) o ładowności powyżej 5 t do 20 t włącznie 353 zł
 - b) o ładowności powyżej 20 t 516 zł

§ 2

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy Warszawa-Bielany oraz w prasie lokalnej.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2001 roku.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Uwaga! Uchwała została ogłoszona w dniu 30.12.2000 r. w „Gazecie Wyborczej”.

Nr 415/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie: podatku od nieruchomości na 2001 rok.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 8, art. 40 ust. 1 i art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r, Nr 13, poz. 74.z późn. zm.), art. 5 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz. 31 z późn. zm.) oraz § 1 pkt. 1 Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 listopada 2000 r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 105, poz. 1115), rada gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

Określa się następującą wysokość stawek podatku od nieruchomości:

- 1) od budynków mieszkalnych lub ich części - 0,46zł od 1 m² powierzchni użytkowej ,
- 2) od budynków lub ich części związanych z działalnością gospodarczą inną niż rolnicza lub leśna, z wyjątkiem budynków lub ich części przydzielonych na potrzeby bytowe osób zajmujących lokale mieszkalne, oraz od części budynków mieszkalnych zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej - 15,86 zł od 1 m² powierzchni użytkowej.
- 3) od budynków lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - 7,38 zł od 1 m² powierzchni użytkowej.
- 4) od pozostałych budynków lub ich części - 5,29 zł od 1 m² powierzchni użytkowej.
- 5) od budowli - 2% ich wartości, określonej na podstawie art. 4 ust. 1 pkt. 2 oraz ust. 4-6 ustawy.
- 6) od budowli o których mowa w art. 7a ustawy 1% ich wartości, określonej zgodnie z art. 7a ustawy.
- 7) od gruntów związanych z działalnością gospodarczą inną niż działalność rolnicza lub leśna, z wyjątkiem związanych z budynkami mieszkalnymi - 0,56 zł od 1 m² powierzchni,
- 8) od gruntów:
 - a) będących użytkami rolnymi niewchodzącymi w skład gospodarstw rolnych w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (Dz. U. z 1993 r. Nr 94, poz. 431, z 1994 r. Nr 1, poz. 3 oraz z 1996 r. Nr 91, poz. 409) wykorzystywanych na cele rolnicze - 0,05 zł od 1m² powierzchni,
 - b) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych - 3,09 zł od 1 ha powierzchni,
 - c) pozostałych - 0,08 zł od 1 m² powierzchni ,

§ 2

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń urzędu gminy Warszawa-Bielany oraz w prasie lokalnej.

§ 3

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2001 r.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Uwaga! Uchwała została ogłoszona w dniu 30.12.2000 r. w „Gazecie Wyborczej”.

Nr 416/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie: podatku od posiadania psów na rok 2001.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 8, art. 40 ust. 1 i art. 42 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r, Nr 13, poz. 74.z późn. zm.), art. 5 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz. 31 z późn. zm.) oraz § 1 pkt. 3 Rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 listopada 2000 r. w sprawie wykonania niektórych przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 105, poz. 1115), rada gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

Ustala się stawkę podatku od posiadania psów w wysokości 35,00 zł rocznie od każdego posiadanego psa.

§ 2

Zwalnia się z podatku posiadaczy psów utrzymywanych w celu pilnowania domów jednorodzinnych - od jednego psa.

§ 3

1. Podatek platny jest za rok kalendarzowy z góry w terminie do dnia 31 marca albo w ciągu 14 dni, od dnia powstania obowiązku podatkowego.
2. Jeżeli obowiązek podatkowy powstał w drugiej połowie roku, podatek wynosi połowę stawki określonej w § 1.

§ 4

1. Zarządza się pobór podatku w drodze inkasa.
2. Inkasentami są jednostki administrujące (zarządzające) zasobami mieszkaniowymi gminy Warszawa-Bielany, Skarbu Państwa, spółdzielni mieszkaniowych i Wojskowych Agencji Mieszkaniowych.
3. Inkasenci określani w ust. 2 realizują pobór podatku od posiadaczy psów w administrowanym zasobie oraz budynkach położonych najbliżej siedziby jednostek wymienionych w ust. 2.
4. Wynagrodzenie inkasentów ustala się w wysokości 10 % pobranych należności podatkowych.

§ 5

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy Warszawa-Bielany oraz w prasie lokalnej.

§ 6

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2001 roku .

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Uwaga! Uchwała została ogłoszona w dniu 30.12.2000 r. w „Gazecie Wyborczej”.

Nr 417/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie: wprowadzenia opłaty administracyjnej za dokonanie wpisu w ewidencji działalności gospodarczej.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 8, art. 40 ust.1 i art. 42 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 roku Nr 13 poz.74 z późn. zm.) oraz art. 18 i art. 19 ust.1 lit. c ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 9, poz.31 z późn. zm.) i §1 pkt.4 lit. c rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 28 listopada 2000 r. w sprawie wykonywania niektórych przepisów ustawy o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. Nr 105 poz. 1115) rada gminy uchwala, co następuje:

§ 1

Wprowadza się opłatę administracyjną za czynności urzędowe obejmujące dokonania:

- 1) wpisu w ewidencji działalności gospodarczej w wysokości 114 zł,
- 2) zmian wpisu w ewidencji działalności gospodarczej w wysokości 57 zł.

§ 2

Opłatę określoną w § 1 uiszcza się w kasie Urzędu Gminy w dniu zgłoszenia wniosku o dokonanie czynności urzędowej.

§ 3

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń Urzędu Gminy oraz w prasie lokalnej.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2001 roku.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Uwaga! Uchwała została ogłoszona w dniu 30.12.2000 r. w „Gazecie Wyborczej”.

Nr 419/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie: tworzenia środków specjalnych w niektórych jednostkach budżetowych gminy Warszawa-Bielany.

Na podstawie art.18 ust. 2 pkt. 15 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996 r. Nr 13, poz. 74 z późn. zm.) oraz art. 21 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 z późn. zm.), rada gminy Warszawa-Bielany uchwala, co następuje:

§ 1

Wyraża się zgodę na tworzenie środków specjalnych przy jednostkach budżetowych gminy Warszawa Bielany. Wykaz jednostek budżetowych określa załącznik do Uchwały. Na rachunkach bankowych środków specjalnych mogą być gromadzone środki finansowe pochodzące z następujących źródeł:

1. odpłatności za działalność prowadzoną w zakresie produkcji i usług,
2. z gospodarowania majątkiem jednostki budżetowej, powierzonym tej jednostce w użytkowanie
3. nagród pieniężnych otrzymanych przez jednostkę w ramach konkursów naukowych, zawodów sportowych i innych,
4. opłat za żywienie w placówkach oświatowych,
5. opłat za zajęcia dodatkowe w placówkach oświatowych,
6. odsetek od środków na rachunku środka specjalnego,
7. innych wpływów w ramach obowiązujących przepisów prawa, zwanych dalej „środkami specjalnymi”

§ 2

1. Środkami specjalnymi dysponują kierownicy jednostek budżetowych określonych w załączniku nr 1 do Uchwały.
2. Środki specjalne przeznacza się na finansowanie bieżącej działalności jednostki oraz na wydatki inwestycyjne.

§ 3

Obsługa administracyjna oraz księgowa środka specjalnego według zasad zawartych w ustawie z dnia 29 września 1994r. o rachunkowości (Dz. U. Nr 121 poz.591 z późn. zm.) należy do obowiązków kierownika jednostki budżetowej.

§ 4

1. Środki finansowe pozyskiwane ze źródeł określonych w § 1 odprowadzane będą na wyodrębniony rachunek bankowy.
2. Podstawą gospodarowania środkiem specjalnym, o którym mowa w § 1, jest roczny plan finansowy obejmujący przychody i wydatki środków specjalnych.
3. W planie finansowym środka specjalnego wyodrębnia się wynagrodzenia i składki naliczane od wynagrodzeń.
4. Plany finansowe środków specjalnych ujmowane są w załącznikach do budżetu Gminy Warszawa-Bielany.
5. Plany finansowe środków specjalnych zatwierdzają kierownicy jednostek budżetowych.
6. W trakcie roku mogą być dokonywane zmiany w planie finansowym środka specjalnego po wprowadzeniu odpowiednich zmian w budżecie gminy.

§ 5

1. Należności i zobowiązania dotychczasowych środków specjalnych z dniem 1 stycznia 2001 r. stają się należnościami i zobowiązaniami nowo powstałych środków specjalnych.
2. Środki pieniężne zgromadzone na dotychczasowych środkach specjalnych zasilają nowo utworzone środki specjalne.

§ 6

Z dniem 31 grudnia 2000 r. ulegają likwidacji środki specjalne prowadzone przy jednostkach organizacyjnych Gminy Warszawa-Bielany.

§ 7

Uchwała wymaga ogłoszenia w trybie przewidzianym dla przepisów gminnych.

§ 8

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia, z mocą obowiązującą od dnia 1 stycznia 2001r.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Załącznik
Wykaz budżetowych jednostek organizacyjnych
Gminy Warszawa-Bielany tworzących środek specjalny

Nr i imię szkoły	Adres szkoły
Szkoły Podstawowe	
SP 5 im. A.B.Dobrowolskiego	ul. Przybyszewskiego 45
SP 53 im. M.Zaruskiego	ul. Rudzka 6
SP 77 im. W.Zieleńczyk	ul. Samogłoski 9
SP 79 im. Z.Sokołowskiego	ul. Arkuszowa 202
SP 80 im. M.Kownackiej	ul. Aspekt 48
SP 106 im. R.Suskiego	ul. Conrada 6
SP 133 im. S.Czarnieckiego	ul. Fontany 3
Zespół Szkół nr 1 (SP 162)	ul. Staffa 3/5
SP 187 im. A.Mickiewicza	ul. Reymonta 25
SP 209 im. H.Ordonówny	ul. Reymonta 25
SP 214 im. St.Skrypija	ul. Fontany 1
SP 223 im. Partyzantów Ziemi Kieleckiej	ul. Kasprowicza 107
SP 247 im. J.Balcerzaka	ul. Wrzeciono 9
SP 248 im. K.Baczyńskiego	ul. Perzyńskiego 10
Zespół Szkół nr 2 (SP 263)	ul. Szegedyńska 11

SP 273 im. dr A.Landy	ul. Balcerzaka 1
SP 274 im. L.Kruczkowskiego	ul. Wrzeciono 24
SP 289 im. H.Sienkiewicza	ul. Broniewskiego 99a
SP 293 im. J.Kochanowskiego	ul. Kochanowskiego 8
ZSO nr 10 (SP 21; LO 59)	ul. Zuga 35
ZSO nr 22 (SP 345; LO 94)	ul. Gwiaździsta 35
Gimnazja	
Gimnazjum nr 1	ul. Perzyńskiego 10
Gimnazjum nr 2	ul. Przybyszewskiego 45
Gimnazjum nr 3	ul. Conrada 6
Gimnazjum nr 4	ul. L.Tolstoja 2
Gimnazjum nr 5	ul. Wrzeciono 24
Gimnazjum nr 6	ul. Gwiaździsta 35
Gimnazjum nr 7	ul. L.Staffa 3/5
Gimnazjum nr 8	ul. Szegedyńska 11
Gimnazjum nr 9	ul. B.Zuga 16
Inne	
Zespół Szkół Elektrycz.-Mechanicznych	ul. Pstrowskiego 3
Poradnia Rodzinna	al. Zjednoczenia 11
Bieleńskie Centrum Pomocy Społecznej	ul. Przybyszewskiego 80/82

Nr 421/XIX/00 z 28 grudnia 2000 r.

w sprawie: zmian w budżecie gminy Warszawa-Bielany na rok 2000.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 1996r., Nr 13, poz. 74 z późn. zm.) oraz art. 109, 124 ustawy z dnia 26 listopada 1998 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 155, poz. 1014 z późn. zm.) i uchwały Nr 252/XXIV/99 Rady Gminy Warszawa-Bielany z dnia 28 grudnia 1999 r. w sprawie uchwalenia budżetu gminy Warszawa-Bielany na rok 2000, Rada Gminy Warszawa-Bielany uchwala co następuje:

§ 1

1. Dokonać zmian w planie dochodów budżetu gminy zgodnie z załącznikiem nr 1 i 1 a.
2. Dokonać zmian w planie wydatków budżetu gminy zgodnie z załącznikiem nr 2 .
3. Dokonać zmian w planie zadań inwestycyjnych budżetu gminy Warszawa-Bielany zgodnie z załącznikiem nr 3.

§ 2

Wykonanie uchwały powierzyć Zarządowi Gminy Warszawa-Bielany.

§ 3

Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicach ogłoszeń urzędu gminy oraz w prasie lokalnej

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący
Rady Gminy Warszawa-Bielany
Andrzej Pery

Załącznik nr 1
Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu Gminy
Warszawa-Bielany na 2000 r. wg źródeł pochodzenia

Lp.	Źródła dochodów	Plan zwiększono
V.	Dotacje celowe	711 000
1.	Dotacje celowe na zadania realizowane na podstawie porozumień	711 000
	Ogółem	711 000

Załącznik nr 1a

Zestawienie zmian w planie dochodów budżetu
Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan zwiększono
74	7695	10	Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne Pozostała działalność Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na inwestycje realizowane przez gminę na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	711 000 711 000 711 000
			Ogółem	711 000

Załącznik nr 2

Zestawienie zmian w planie wydatków budżetu
Gminy Warszawa-Bielany na 2000 r.

Dział	Rozdz.	§	Treść	Plan zwiększono
74	7695	72	Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne Pozostała działalność Wydatki na finansowanie inwestycji jednostek budżetowych i zakładów budżetowych	711 000 711 000 711 000
			Ogółem	711 000

Załącznik nr 3

Zestawienie zmian w planie zadań inwestycyjnych budżetu
Gminy Warszawa-Bielany na rok 2000

Lp.	Dz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Nakłady planowane w 2000 roku	Źródła finansowania nakładów inwestycyjnych w 2000 roku z budżetu gminy
			zwiększono	zwiększono
74		Inwestycje ogółem w tym: Gospodarka mieszkaniowa oraz niematerialne usługi komunalne Mieszkania dla repatriantów	711 000 711 000 711 000	711 000 711 000 711 000

**ROZPORZĄDZENIE RADY MINISTRÓW
z 21 listopada 2000 r.**

w sprawie wzoru dowodu osobistego oraz trybu postępowania w sprawach wydawania dowodów osobistych, ich wymiany, zwrotu lub utraty.

Na podstawie art. 44 ustawy z dnia 10 kwietnia 1974 r. o ewidencji ludności i dowodach osobistych (Dz. U. z 1984 r. Nr 32, poz. 174, z 1989 r. Nr 35, poz. 192, z 1990 r. Nr 34, poz. 198, z 1997 r. Nr 113, poz. 733 z 1998 r. Nr 106, poz. 668) zarządza się, co następuje:

Rozdział 1**Tryb postępowania w sprawach wydawania dowodów osobistych**

- § 1. 1. Złożenie wniosku o wydanie dowodu osobistego, zwanego dalej „wnioskiem”, wymaga osobistego stawiennictwa wnioskodawcy.
2. Małoletni składa wniosek w obecności jego przedstawiciela ustawowego lub opiekuna prawnego.
3. Wniosek wypełnia i podpisuje osoba ubiegająca się o wydanie dowodu osobistego.
4. Wniosek, o którym mowa w ust. 2, podpisuje małoletni i jego przedstawiciel ustawowy lub małoletni i jego opiekun prawny.
5. Do wniosku załącza się dwie aktualne, wyraźne fotografie o wymiarach 35 x 45 mm, przedstawiające osobę bez nakrycia głowy i okularów z ciemnymi szklami w taki sposób, aby ukazywały głowę w pozycji lewego półprofilu i z widocznym lewym uchem, z zachowaniem równomiernego oświetlenia twarzy, dowód uiszczenia opłaty za wydanie dowodu osobistego oraz:
- 1) odpis skrócony aktu urodzenia - w przypadku osób, które nie wstąpiły w związki małżeńskie,
- 2) odpis skrócony aktu małżeństwa wraz z adnotacją o aktualnie używanym nazwisku,
- 3) na żądanie organu - poświadczenie obywatelstwa polskiego lub inny dokument potwierdzający posiadanie polskiego obywatelstwa, jeżeli dane zawarte w dokumentach budzą wątpliwość co do obywatelstwa osoby.
6. Do wniosku nie dołącza się dokumentów wymienionych w ust. 5 pkt. 1 i 2, jeżeli zostały sporządzone w urzędzie stanu cywilnego, w którym osoba ubiega się o wydanie dowodu osobistego.
7. W przypadku, o którym mowa w ust. 6, organ rozpatrujący wniosek sprawdza w urzędzie stanu cywilnego zgodność danych zawartych we wniosku z aktem stanu cywilnego oraz danymi zawartymi w rejestrze meldunkowym.
8. Wzór wniosku stanowi załącznik nr 1 do rozporządzenia.

- § 2.1. Na podstawie przedłożonego wniosku organ gminy, przy użyciu środków informatycznych, sporządza formularz, będący drukiem ścisłego zarachowania, składający się z części A i B, z których każda posiada numer, nazwę organu wydającego dowód osobisty i jego identyfikator terytorialny.
2. W części A formularza zamieszcza się dane osobowe oraz zdjęcie wnioskodawcy, termin ważności dowodu osobistego oraz pieczęć wystawcy i podpis upoważnionej osoby sporządzającej formularz.
3. Wnioskodawca potwierdza zgodność danych osobowych zawartych w części A formularza własnoręcznym podpisem.
4. Dane zawarte w części A formularza oraz skanowaną fotografię i podpis wnioskodawcy organ gminy przekazuje do wytwórcy dowodu osobistego, podległego ministrowi właściwemu do spraw wewnętrznych, zwanego dalej „centrum personalizacji dokumentów”, w formie elektronicznej lub na nośniku magnetycznym, pocztą specjalną za pośrednictwem komendy powiatowej Policji.
5. W przypadku, gdy przekazanie danych w formie określonej w ust. 4 nie jest możliwe z przyczyn technicznych, organ gminy przekazuje część A formularza pocztą specjalną do właściwego wojewody za pośrednictwem komendy powiatowej Policji.
6. Część B formularza, zawierającą potwierdzenie złożenia wniosku oraz określającą termin odbioru dowodu osobistego, otrzymuje wnioskodawca.
7. Centrum personalizacji dokumentów przekazuje wyprodukowany, na podstawie danych zawartych w części A formularza, dowód osobisty do właściwej komendy powiatowej Policji pocztą specjalną, skąd jest odbierany przez organ gminy.
8. W przypadku, o którym mowa w ust. 5, wojewoda przekazuje dane zawarte w części A formularza do centrum personalizacji dokumentów w formie elektronicznej, a część A formularza zwraca do właściwej komendy powiatowej Policji pocztą specjalną, skąd jest odbierany przez organ gminy.
9. Przy odbiorze dowodu osobistego wnioskodawca zwraca część B formularza, na którym potwierdza odbiór dowodu osobistego.
10. Wzór formularza, o którym mowa w ust. 1, stanowi załącznik nr 2 do rozporządzenia.

§ 3.1. Dowód osobisty odbiera się osobiście.

2. Osoba małoletnia odbiera dowód osobisty w obecności jej przedstawiciela ustawowego lub opiekuna prawnego.

3. Przy odbiorze dowodu osobistego cudzoziemiec, który nabył obywatelstwo polskie, zwraca kartę stałego pobytu lub kartę czasowego pobytu.
4. Dokumenty, o których mowa w ust. 3, organ gminy przekazuje niezwłocznie organowi, który dokumenty wydał.

§ 4.1. Dowód osobisty ma formę spersonalizowanej karty identyfikacyjnej o wymiarach 54 x 85 mm, wykonanej z tworzywa sztucznego, zawierającej dane osobowe, zdjęcie i podpis posiadacza, trzyliterową serię i sześciocyfrowy numer dowodu osobistego, nazwę organu wydającego dowód osobisty, datę wydania i termin ważności oraz elementy zabezpieczające dokument przed podrobieniem i fałszowaniem.

2. Wzór dowodu osobistego stanowi załącznik nr 3 do rozporządzenia.

Rozdział 2**Postępowanie w razie wymiany lub utraty dowodu osobistego**

- § 5.1. W razie zmiany danych zawartych w dowodzie osobistym należy wystąpić o jego wymianę w terminie do 14 dni od dnia doręczenia dokumentu stwierdzającego zmianę.
2. W razie upływu terminu ważności dowodu osobistego, uszkodzenia lub powstania innej okoliczności utrudniającej ustalenie tożsamości osoby posiadającej dokument należy niezwłocznie wystąpić o jego wymianę.
3. W celu wymiany dowodu osobistego dokument ten należy złożyć we właściwym, ze względu na miejsce pobytu stałego posiadacza dowodu osobistego, organie gminy wraz z wnioskiem o wydanie nowego dowodu osobistego.
4. W przypadku, o którym mowa w ust. 2, jeżeli nie uległy zmianie dane osobowe wnioskodawcy, złożenie dokumentów określonych w § 1 ust. 5 pkt 1 i 2 nie jest wymagane.
5. Przepisy § 1 stosuje się odpowiednio.
- § 6. W przypadku utraty dowodu osobistego do wydania nowego dowodu osobistego stosuje się przepisy § 1.

Rozdział 3**Postępowanie w razie utraty obywatelstwa polskiego lub zgonu posiadacza dowodu osobistego**

§ 7. W razie utraty obywatelstwa polskiego osoba, która je utraciła, zwraca niezwłocznie dowód osobisty organowi gminy właściwemu ze względu na miejsce jego wydania albo właściwej ze względu na miejsce pobytu polskiej placówce konsularnej.

- § 8.1. W razie zgonu posiadacza dowodu osobistego, osoby zobowiązane do zgłoszenia zgonu, stosownie do przepisów o aktach stanu cywilnego, składają dowód osobisty zmarłego w ciągu 3 dni od dnia zgonu w urzędzie stanu cywilnego, który sporządza akt zgonu.
2. Jeżeli osoba zgłaszająca zgon nie zwraca dowodu osobistego zmarłego, powinna złożyć pisemne oświadczenie uzasadniające przyczyny niezłożenia tego dokumentu.

Rozdział 4**Przepis końcowy**

§ 9. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2001 r.

Prezes Rady Ministrów:

J. Buzek

Dziennik Ustaw z 2000 r. Nr 112, poz. 1182

**ROZPORZĄDZENIE RADY MINISTRÓW
z 30 listopada 2000 r.**

w sprawie opłaty za wydanie dowodu osobistego.

- § 1. Za wydanie dowodu osobistego pobiera się opłatę w wysokości 30 zł.
- § 2. Nie pobiera się opłaty za wydanie dowodu osobistego od osób:
- 1) ubiegających się o wymianę dowodu osobistego z powodu jego wady technicznej lub sporządzonego niezgodnie z danymi zawartymi we wniosku,
- 2) zobowiązanych do wymiany dowodu osobistego z powodu administracyjnej zmiany nazwy miejscowości, nazwy ulicy lub numeru domu,
- 3) które utraciły dowód osobisty w wyniku klęsk żywiołowych,
- 4) przebywających w domach opieki społecznej lub korzystających z pomocy społecznej w formie zasiłków stałych,
- 5) małoletnich przebywający w domach dziecka.

Fragmenty z Dziennika Ustaw z 2000 r., Nr 105, poz. 1110

Warszawa, 14 grudnia 2000 r.

**RZECZPOSPOLITA POLSKA
MINISTERSTWO SPRAWIEDLIWOŚCI**

Sekretarz Stanu

Komunikat Ministra Sprawiedliwości

W związku z wejściem w życie od 1 stycznia 2001 r. ustawy o Krajowym Rejestrze Sądowym informujemy, że:

1. W stosunku do osób fizycznych, które będą chciały zarejestrować działalność gospodarczą w okresie 1 stycznia 2001 r. - 31 grudnia 2001 r. nadal wymagany będzie tylko wpis do ewidencji działalności gospodarczej prowadzonej przez gminę.

2. Od 1 stycznia 2002 r. podjęcie działalności gospodarczej przez osoby fizyczne będzie wymagało wpisu do Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez wydziały rejestrowe sądów rejonowych.

3. Po 1 stycznia 2002 r. gminy przekażą sądom rejestrowym sprawy będące w toku postępowania o wpis, a przedsiębiorcy już wpisani do ewidencji gminnych będą obowiązani do złożenia wniosku o wpis do rejestru sądowego na urzędowym formularzu za pośrednictwem urzędu gminy, który był dotychczas organem ewidencyjnym. Organ ten prześle wniosek do właściwego sądu wraz z zaświadczeniem o wpisie przedsiębiorcy do ewidencji. Nie zakłada się przesyłania całych akt administracyjnych.

4. Proces przejmowania przez sądy ewidencji powinien zakończyć się do 31 grudnia 2003 r., a więc zgodnie z art. 8 ust. 1 ustawy z dnia 20 sierpnia 1997 r. - Przepisy wprowadzające ustawę o Krajowym Rejestrze Sądowym, będzie procesem płynnym i nie ma potrzeby natychmiastowego podejmowania czynności związanych z przerejestrowywaniem już na początku stycznia 2001 r., kiedy to z uwagi na wejście w życie ustawy o KRS może nastąpić spiętrzenie spraw.

5. Osoby fizyczne, które prowadziły do 31 grudnia 2000 r. działalność gospodarczą nie objętą obowiązkiem ewidencjonowania, będą obowiązane w terminie do 31 czerwca 2001 r. zgłosić jej prowadzenie do gminnej ewidencji działalności gospodarczej.

6. Osoby fizyczne, które prowadziły do 31 grudnia 2000 r. działalność gospodarczą jako wspólnicy spółek cywilnych, będą obowiązane w terminie do 31 marca 2001 r. dostosować formę prowadzonej działalności do wymogów ustawy o Krajowym Rejestrze Sądowym. Oznacza to, że powinny albo zgłosić prowadzenie indywidualnie działalności gospodarczej do gminnej ewidencji działalności gospodarczej, albo zawrzeć umowę spółki handlowej i złożyć wniosek o wpis tej spółki do wydziału rejestrowego, w którym prowadzony jest Krajowy Rejestr Sądowy.

Janusz NIEDZIELA

Siedziba Wydziału Gospodarczego Krajowego Rejestru Sądowego dla Gminy Warszawa-Bielany mieści się:
02-315 Warszawa, ul. Barska 28/30

GMINA WARSZAWA-BIELANY

01-824 Warszawa, ul. Przybyszewskiego 70/72

**ogłasza przetarg nieograniczony
(w procedurze uproszczonej)**

na świadczenie usługi polegającej na udostępnieniu ludności na terenie Gminy Warszawa-Bielany kabin sanitarnych (WC) i zapewnieniu pełnej ich obsługi.

Realizacja przedmiotu zamówienia: 1 rok.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można pobrać w Wydziale Inwestycji i Gospodarki Komunalnej Urzędu Gminy Warszawa-Bielany przy ul. Przybyszewskiego 80/82, w pok. nr 5 w godzinach pracy Urzędu lub otrzymać za zaliczeniem pocztowym.

Oferty należy składać w siedzibie Zamawiającego przy ul. Przybyszewskiego 80/82, pok. 5 do dnia 2001.02.05 do godz. 16.00.

Pracownikiem uprawnionym do kontaktów z oferentami jest Maria Bielech, pok. nr 5, tel. 834 92 67; 834 12 55, w godzinach pracy urzędu: poniedziałek 10.00-16.00; wtorek-piątek 8.00-16.00.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązujących preferencji krajowych.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 2001.02.06 o godz. 10.00 w siedzibie Zamawiającego przy ul. Przybyszewskiego 80/82, w holu przy pok. nr 5.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci nie wykluczeni na podstawie art. 19 i art. 22 ust. 7, spełniający warunki zawarte w art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych oraz warunki dodatkowe: spełniający wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Kryteria wyboru oferty i ich znaczenie:

- 1) cena oferty - 80 %, 2) walory estetyczno-techniczne oferowanych kabin - 20 %.

DYŻURY RADNYCH W 2001 R.

Okręg nr I

Lp.Nazwisko i Imię Radnych	Miejsce i godziny dyżuru	m i e s i ą c e											
		0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	1 2
1. Karczewski Andrzej	Urząd Gminy godz. 17.00 - 18.00	10	14	14	11	9	13	11	8	12	10	14	12
2. Keller Marek	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.00 - 18.00	10,24	14,28	14,28	11,25	9,23	13,27	11,25	8,22	12,26	10,24	14,28	12
3. Parys Aleksander	Biuro Rady godz. 18.00 - 19.00	-	5	5	2	7	4	2	6	3	1	5	3
4. Pietrusiński Kacper	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 18.00-19.00	11,25	8,22	8,22	12,26	10,24	28	12,26	9,23	13,27	11,25	8,22	13,27
5. Podczaski Ryszard	Biuro Rady godz. 18.00-19.00	11	8	8	12	10	-	12	9	13	11	8	13
6. Rutkowski Władysław	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17 - 18	-	5	5	2	7	4	2	6	3	1	5	3
7. Szemińska -Morsakowska Ewa	Biuro Rady godz. 18.00 - 20.00	3	7	7	4	2	6	-4	1	5	3	7	5
8. Szyliński Bogdan	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	9,23	13,27	13,27	10,24	8,22	12,26	10,24	14,28	11,25	9,23	13,27	11
9. Wójcikiewicz Jolanta	Urząd Gminy ul. Nałkowskiej 11 godz. 15.30 - 18.00	każdy poniedziałek miesiąca											

Okręg nr II

Lp. Nazwisko i Imię Radnych	Miejsce dyżuru i godziny	m i e s i ą c e											
		0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	1 2
1. Goslewska Małgorzata	Biuro Rady godz. 17.00 - 18.00	10,24	14,28	14,28	11,25	9,23	13,27	11,25	8,22	12,26	10,24	14,28	12
2. Kaniewski Jarosław	Urząd Gminy p. 107 godz. 16.00 - 18.00	każdy poniedziałek miesiąca											
3. Markiewicz Stanisław	Biuro Rady godz. 18.00 - 20.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady czwarty poniedziałek miesiąca											
4. Mazurek Andrzej	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady trzeci poniedziałek miesiąca											
5. Mossakowska Maria	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 - 18.00	15	19	19	-	21	18	16	20	17	15	19	17
6. Pery Andrzej	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	18	15	15	19	17	21	19	16	20	18	15	20
7. Pietruczuk Grzegorz	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 - 17.30	31	28	28	25	30	27	25	29	26	31	28	-
8. Włodarczyk Tadeusz	Szkoła Podstawowa nr 187 ul. Staffa 21 godz. 16.00 - 18.00	11,25	8,22	8,22	12,26	10,24	28	12,26	9,23	13,27	11,25	8,22	13,27
9. Zakrzewska Janina	Biblioteka ul. Duracza 19 godz. 17.00 - 19.00	25	22	22	26	24	28	26	23	27	25	22	27

Okręg nr III

Lp.Nazwisko i Imię Radnych	Miejsce i godziny dyżuru	m i e s i ą c e											
		0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	1 2
1. Bartolik Bogumił	Delegatura AWS ul. Skalmierska 13 godz. 17.00 - 18.30	18	15	15	19	-17	21	19	16	20	18	15	20
2. Bogusław Białowas	Przedszkole nr 285 ul. Brązownicza 17 godz. 17.00 - 18.00 Urząd Gminy pok. nr 3 godz. 20.00 - 21.00	-	6	6	3	-	5	3	7	4	2	6	4
3. Grochowska Barbara	Biuro Rady godz. 18.00 - 20.00	3	7	7	4	2	6	4	1	5	3	7	5
4. Jamroz Krzysztof	Biuro Zarządu Pasaż Chomiczówka ul. Conrada 15 godz. 15.00 - 17.30	każdy poniedziałek miesiąca											
5. Maciejewski Waldemar	Gimnazjum nr 3 ul. Conrada 6 godz. 17.30 - 19.00	8	12	12	9	14	11	9	13	10	8	12	10
6. Neska Elżbieta	Gimnazjum nr 3 ul. Conrada 6 godz. 17.30 - 19.00	8	12	12	9	14	11	9	13	10	8	12	10
7. Szymański Kazimierz	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 14.30 - 17.30	od poniedziałku do piątku											
8. Troszczyńska -Smyczyńska Halina	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	15	5,19	5,19	2	7,21	4,18	2,16	6,20	3,17	1,15	5,19	3,17
9. Wirowo-Kiro Maria	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14	9,23	13,27	13,27	10,24	8,22	12,26	10,24	14,28	11,25	9,23	13,27	11

Okręg nr IV

Lp.Nazwisko i Imię Radnych	Miejsce i godziny dyżuru	m i e s i ą c e											
		0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	1 2
1. Balcerzak Elżbieta	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady pierwszy poniedziałek miesiąca											
2. Borkowski Jan	ABK ul. Wrzeciono 38 godz. 18.00 - 19.30	17	21	21	11	16	20						
3. Czarnecka Anna	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	4	1	1	5	-	7	5	2	6	4	-	6
4. Dąbrowski Tomasz	Biuro Rady godz. 17.30 - 18.30	15	5,19	5,19	2	7,21	4,18	2,16	6,20	3,17	1,15	5,19	3,17
5. Lipszyc Jolanta	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 16.00 - 17.30	10	14,28	14,28	11,25	9,23	13,27	-	-	12,26	10,24	14,28	12
6. Ozimkiewicz Aleksander	ABK, ul. Wrzeciono 38 godz. 17.00 - 18.00 Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 16.30 - 17.30	2,16	6,20	6,20	3,17	15	5,19	3,17	7,21	4,18	2,16	6,20	4,18
7. Piwek Janina	Biuro Rady godz. 17.00 - 18.00	2,16	6,20	6,20	3,17	15	5,19	3,17	7,21	4,18	2,16	6,20	4,18
8. Radowski Andrzej	Gimnazjum nr 5 godz. 17-18.30 SP nr 247 g. 17-18.30 Z. Sz. nr 2 g. 17-18.30 SP nr 273 g. 17-18.30	-	5	5	2	7	4	2	-	3	1	5	3
9. Świderski Edmund	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	8	12	12	9	14	11	9	-	10	8	12	10
		15	19	19	-	21	18	-	20	17	15	19	17
		-	26	26	23	28	25	-	27	24	22	26	-
		w ramach dyżuru Przewodniczącego Rady drugi poniedziałek miesiąca											

Okręg nr V

Lp.Nazwisko i Imię Radnych	Miejsce i godziny dyżuru	m i e s i ą c e											
		0 1	0 2	0 3	0 4	0 5	0 6	0 7	0 8	0 9	1 0	1 1	1 2
1. Jurewicz Krystyna	Urząd Gminy pok. 3 godz. 16.00 - 18.00	23	27	27	24	22	26	24	28	25	23	27	-
2. Szerszeń Halina	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	8	12	12	9	14	11	9	13	10	8	12	10
3. Kotowski Stefan	Delegatura AWS ul. Skalmierska 13 godz. 18.00 - 20.00	10,24	14,28	14,28	11,25	9,23	13,27	11,25	8,22	12,26	10,24	14,28	12
4. Kropacz Jerzy	Biuro Rady godz. 16.00 - 18.00	8,22	12,26	12,26	9,23	14,28	11,25	9,23	13,27	10,24	8,22	12,26	10
5. Królik Jadwiga	SP nr 79 ul. Arkuszowa 202 godz. 19.00 - 20.00	11	8	8	12	10	-	12	9	13	11	8	13
6. Sobolewski Jan	Biuro Radnych SLD ul. Żeromskiego 14 godz. 17.00 - 18.00	25	22	22	26	24	28	26	23	27	25	22	27
7. Szadurski Karol	Urząd Gminy-pok.108 godz. 18.00 - 19.00	15	5,19	5,19	2	7,21	4,18	2,16	6,20	3,17	1,15	5,19	3,17
8. Włodarczyk Mariusz	SP nr 332 ul. Tolstoja 2 godz. 18.00 - 19.30	2,16	6,20	6,20	3,17	15	5,19	3,17	7,21	4,18	2,16	6,20	4,18
9. Zabłocka Magdalena	Biuro Unii Wolności ul. Żeromskiego 14 godz. 18.00 - 19.00	4,18	1,15	1,15	5,19	17	7,21	5,19	2,16	6,20	4,18	15	6,20

- Dyżury Radnych Rady m. st. Warszawy w Biurze Rady, ul. Przybyszewskiego 70/72, pok. 113, Joanna Górka - czwarty czwartek miesiąca, godz. 17.30-18.30
Barbara Rossmann - drugi i czwarty czwartek miesiąca, godz. 16.00-18.00
- Dyżury Radnych Rady Powiatu Warszawskiego
Małgorzata Czechowska:
- trzeci czwartek miesiąca, Delegatura AWS, ul. Skalmierska 13 od godz. 17.00
- czwarty poniedziałek miesiąca, Urząd Gminy Bielany, pok. 108 od godz. 18.00

- Dyżury Radnych Sejmiku Województwa Mazowieckiego
Przemysław Gosiewski - drugi czwartek miesiąca, Urząd Gminy Bielany, Biuro Rady pok. 113, w godz. 18.00-19.00.

- Klub Radnych Unii Wolności pełni zbiorowy dyżur w każdy ostatni czwartek miesiąca w godzinach 17.00-19.00 w siedzibie Bielańskiego Koła Unii Wolności przy ul. Żeromskiego 14.

- Radni Klubu SLD pełnią dyżury od poniedziałku do piątku w godz. 14.30-18.00 w siedzibie Klubu SLD ul. Żeromskiego 14.

- Radni - członkowie Unii Pracy z Klubu Radnych SLD pełnią dyżury w siedzibie UP przy ul. Marymonckiej 35, tel. nr 864-08-76, w godz. 16.00-18.00:
Poniedziałek - T. Włodarczyk, J. Borkowski
Wtorek - M. Włodarczyk, J. Borkowski
Środa - M. Włodarczyk

TERMINY POSIEDZEŃ KOMISJI
RADY GMINY WARSZAWA-BIELANY W 2001 R.

<u>Komisja Architektury, Urbanistyki i Gospodarki Przestrzennej i Ekologii</u>			<u>Komisja Inwestycji i Gospodarki Komunalnej</u>			<u>Komisja Oświaty, Kultury i Kultury Fizycznej</u>			<u>Komisja Samorządowa, Bezpieczeństwa i Porządku Publicznego</u>		
<u>godz. 18 - 1 i 3 środa m-ca</u>			<u>godz. 18 - 1 i 3 wtorek m-ca</u>			<u>godz. 18 - 1 i 3 wtorek m-ca</u>			<u>godz. 18.30 - 1 i 3 poniedziałek m-ca</u>		
STYCZEŃ	3	17	STYCZEŃ	2	16	STYCZEŃ	2	16	STYCZEŃ	-	15
LUTY	7	21	LUTY	6	20	LUTY	6	20	LUTY	5	19
MARZEC	7	21	MARZEC	6	20	MARZEC	6	20	MARZEC	5	19
KWIECIEŃ	4	18	KWIECIEŃ	3	17	KWIECIEŃ	3	17	KWIECIEŃ	2	-
MAJ	-	16	MAJ	15	29	MAJ	15	29	MAJ	7	21
CZERWIEC	6	20	CZERWIEC	5	19	CZERWIEC	5	19	CZERWIEC	4	18
LIPIEC godz. 19.00	4	-	LIPIEC godz. 19.00	3	-	LIPIEC godz.19.00	3	-	LIPIEC godz.19.00	2	-
SIERPIEŃ	-	29	SIERPIEŃ	-	21	SIERPIEŃ	-	21	SIERPIEŃ	-	20
WRZESIEŃ	5	19	WRZESIEŃ	4	18	WRZESIEŃ	4	18	WRZESIEŃ	3	17
PAŹDZIERNIK	3	17	PAŹDZIERNIK	2	16	PAŹDZIERNIK	2	16	PAŹDZIERNIK	1	15
LISTOPAD	7	21	LISTOPAD	6	20	LISTOPAD	6	20	LISTOPAD	5	19
GRUDZIEŃ	5	19	GRUDZIEŃ	4	18	GRUDZIEŃ	4	18	GRUDZIEŃ	3	17

<u>Komisja Skarbu i Działalności Gospodarczej</u>			<u>Komisja Zdrowia i Pomocy Społecznej</u>			<u>Komisja d/s Rodziny</u>			<u>Komisja Mieszkaniowa</u>		
<u>godz. 18 - 2 i 4 środa m-ca</u>			<u>godz. 18 - 2 i 4 wtorek m-ca</u>			<u>godz. 18.30 1 i 3 poniedziałek m-ca</u>			<u>godz. 17 - 2 i 4 środa m-ca</u>		
STYCZEŃ	10	-	STYCZEŃ	9	-	STYCZEŃ	-	15	STYCZEŃ	10	-
LUTY	14	28	LUTY	13	27	LUTY	5	19	LUTY	14	28
MARZEC	14	28	MARZEC	13	27	MARZEC	5	19	MARZEC	14	28
KWIECIEŃ	11	25	KWIECIEŃ	10	24	KWIECIEŃ	2	-	KWIECIEŃ	11	25
MAJ	9	23	MAJ	8	22	MAJ	7	21	MAJ	9	23
CZERWIEC	13	27	CZERWIEC	12	26	CZERWIEC	4	18	CZERWIEC	13	27
LIPIEC godz. 16.30	4	-	LIPIEC godz. 16.30	3	-	LIPIEC godz.17.00	2	-	LIPIEC godz.16.00	4	-
SIERPIEŃ	-	22	SIERPIEŃ	-	28	SIERPIEŃ	-	20	SIERPIEŃ	-	22
WRZESIEŃ	12	26	WRZESIEŃ	11	25	WRZESIEŃ	3	17	WRZESIEŃ	12	26
PAŹDZIERNIK	10	24	PAŹDZIERNIK	9	23	PAŹDZIERNIK	1	15	PAŹDZIERNIK	10	24
LISTOPAD	14	28	LISTOPAD	13	27	LISTOPAD	5	19	LISTOPAD	14	28
GRUDZIEŃ	12	-	GRUDZIEŃ	11	-	GRUDZIEŃ	3	17	GRUDZIEŃ	12	-

KALENDARZ IMPREZ KULTURALNYCH

STYCZEŃ 2001

WYSTAWY	
od 19	Wystawa wspomnieniowa malarstwa Marii Szadek-Plasiewicz. ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
od 31	Wystawa rysunków satyrycznych ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
KONCERTY	
19, 26 godz. 21.00	Wieczory jazzowe i jam session. Na regularnych koncertach w klubie „Relax” goszczą czołowi artyści warszawskiej sceny jazzowej. Wraz z muzykami zaproszonymi na imprezę pojawiają się inni artyści, którzy po zakończonym koncercie kontynuują występ. Kameralny klimat klubu i świetna muzyka tworzą niezapomniany nastrój tych wieczorów. ☐ Klub „Relax”, ul. Marymoncka 34. - Poza koncertami klub organizuje również: we wtorki i czwartki dyskoteki, w soboty - Relax Dance Party.
20 godz. 17.00	Koncert kołęd <i>w wykonaniu chóru „Wiwat” z MDK-Andersena, dla rajców Warszawy.</i> ☐ Kościół pw. św. Stanisława Kostki, ul. Hozjusza.
28 godz. 16.00	Koncert kołęd <i>Wystąpi Zespół Młodzieżowo - Dziecięcy z kościoła św. Brygidy w Gdańsku.</i> ☐ Kościół pod wezwaniem św. Zygmunta, pl. Konfederacji 55.
SPOTKANIA DLA SENIORÓW I KOMBATANTÓW	
16,18,23,25,30 godz. 15.30-16.30	Gimnastyka dla seniorów ☐ Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.
18,25 godz. 14.30-17.00	Spotkania czwartkowe dla seniorów ☐ Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.
IMPREZY CYKLICZNE	
15 godz. 10.00	Spotkanie z Aliną Janowską ☐ Biblioteka dla Dzieci, ul. Duracza 19.
17 godz. 18.00	„Ogólnopolski Salon Karykatury i Satyry” Wystawa rysunków satyrycznych Jacka Frankowskiego oraz recital Kuby Sienkiewicza. ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
18 godz. 17.30	„Gody” Spotkanie salonikowe z dr Barbarą Ogrodowską. ☐ Biblioteka Publiczna, ul. Duracza 19.
20 godz. 18.00	„Karnawałowy wieczór w Saloniku Hanny Rek” ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
24 godz. 18.00	Klub „Kobieta 2000” W programie imprezy: karnawałowy pokaz mody, promocja kosmetyków i występy artystów. ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
26 godz. 17.00	Bielańska Grupa Twórcza ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
IMPREZY DLA DZIECI	
15	„Kołodujmy wszyscy wraz” <i>Finał konkursu.</i> ☐ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9a.
17 godz. 13.00	„Kołodnicy” <i>Przedstawienie teatralne w wykonaniu teatru dziecięcego MDK „Bielany”.</i> ☐ MDK, ul. Ceglowska 39.
17 godz. 11.00-12.00	Dzień Babci i Dziadka <i>Impreza w wykonaniu dzieci z OPP.</i> ☐ OPP, ul. Szegedyńska 9a.
18 godz. 12.30	„Moja Babcia, Mój Dziadek” <i>Koncert w wykonaniu uczestników Klubu Ogólnorozwojowego MDK.</i> ☐ MDK, ul. Andersena 1.
19 godz. 10.00	Kostiumowy Bal Karnawałowy <i>Impreza dla dzieci w wieku 6 - 10 lat.</i> ☐ MDK, ul. Ceglowska 39.
19 godz. 10.00	Bal karnawałowy dla dzieci ☐ Ognisko Pracy Pozaszkolnej, ul. Szegedyńska 9a.
20 godz. 11.00	Cyrkowe życie <i>Spektakl teatralny.</i> ☐ OPP, ul. Szegedyńska 9a.
22 godz. 11.00	„Złota Kaczka” <i>Widowisko w wykonaniu aktorów scen warszawskich.</i> ☐ MDK, ul. Andersena 1.
23 godz. 11.00	„Leśna przygoda” <i>Widowisko dla dzieci w wykonaniu aktorów scen warszawskich.</i>
23 godz. 17.30	„Ja dziś Babcię i Dziadziusia nauczę, jaki powinien być wnuczek” Program w wykonaniu najmłodszych uczestników MDK z zespołu rytmiczno-plastycznego. ☐ MDK, ul. Andersena 1.
24 godz. 11.00	„Smok Wawelski” <i>Widowisko w wykonaniu aktorów scen warszawskich.</i> ☐ MDK, ul. Andersena 1.
25 godz. 11.00	„Tomcio Paluszek” <i>Widowisko w wykonaniu aktorów scen warszawskich.</i> ☐ MDK, ul. Andersena 1.
26 godz. 11.00	„Śpiąca Królewna” <i>Widowisko w wykonaniu aktorów scen warszawskich.</i> ☐ MDK, ul. Andersena 1.
27 godz. 11.00	„Świat Modeli” Finał V edycji konkursu modelarskiego. ☐ OPP, ul. Szegedyńska 9a.
EDUKACJA KULTURALNA	
22 godz. 16.00	„Portret Dziadków” Konkurs plastyczny w Środowiskowym Ognisku Wychowawczym TPD ☐ Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.
22.01-4.02 godz. 14.00-19.00	Zima w mieście Zajęcia taneczne, plastyczne, teatralne, sportowe - tenis stołowy i bilard, turnieje tenisa stołowego, bilardowe, wycieczki oraz inne atrakcje. ☐ Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.
22.01-3.02	Otwarte zajęcia w zespołach stałych MDK ☐ MDK, ul. Ceglowska 39.
SPOTKANIA KLUBOWE	
18, 25 godz. 13.00-16.00	Bielański Klub Seniora Spotkania karnawałowe przy muzyce. ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
19 godz. 18.00	Spotkanie Grupy Wsparcia ☐ Bielański Ośrodek Kultury, ul. Goldoniego 1.
IMPREZY SPORTOWE	
21 godz. 10.30	V Bieg Chiński „Z Chomiczówki do Pekinu” ☐ zapisy przyjmuje Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.
21 godz. 11.00	XVIII Bieg Zimowy „O Puchar Chomiczówki” ☐ zapisy przyjmuje Klub Mieszkańców WSM „Chomiczówka”, ul. Pabla Nerudy 1.